Euroopan parlamentti
2019-2024

Kansalaisvapauksien sekä oikeus- ja sisäasioiden valiokunta

2022/0084(COD)

7.9.2023

TARKISTUKSET
34 - 181

Mietintöluonnos
Vladimír Bilčík
(PE751.547v01-00)

Tietoturvallisuus unionin toimielimissä, elimissä ja laitoksissa

Ehdotus asetukseksi
(COM(2022)0119 – C9-0121/2022 – 2022/0084(COD))

Tarkistus 34
Vladimír Bilčík

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 1 a viite (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	ottaa huomioon, että voidakseen hoitaa tehtäväänsä tehokkaasti perussopimusten mukaisesti parlamentin jäsenillä on oltava oikeus tutustua kaikentyyppisiin tietoihin tiedonsaantitarpeen perusteella;

Or. en

Tarkistus 35
Vladimír Bilčík

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 1 b viite (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	ottaa huomioon EU:n jäsenvaltioista valittujen parlamentin jäsenten tehtävän erityisluonteen ja toimeenpano- ja lainsäädäntövallan käyttäjien välisen toimivallanjaon, joiden vuoksi kansallisten turvallisuusviranomaisten on vapautettava jäsenet turvallisuustutkintamenettelystä;

Or. en

Tarkistus 36
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 1 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(1) Unionin toimielimillä ja elimillä on tällä hetkellä omat tietoturvallisuussääntönsä, jotka perustuvat	(1) Unionin toimielimillä ja elimillä on tällä hetkellä omat tietoturvallisuussääntönsä, jotka perustuvat

niiden omaan työjärjestykseen tai perustamissäädökseen, tai niillä ei ole lainkaan tällaisia sääntöjä. Näin toimittaessa unionin kukin toimielin ja elin käyttää merkittävästi voimavaroja eri lähestymistapojen laatimiseen, mikä johtaa tilanteeseen, jossa tietojen vaihtaminen ei ole aina luotettavaa. Yhteisen lähestymistavan puute haittaa sovittuihin sääntöihin perustuvien yhteisten välineiden käyttöönottoa sen mukaan, mitkä suojattavien tietojen turvallisuustarpeet ovat.	niiden omaan työjärjestykseen tai perustamissäädökseen, tai niillä ei ole lainkaan tällaisia sääntöjä. Näin toimittaessa unionin kukin toimielin ja elin käyttää merkittävästi voimavaroja eri lähestymistapojen laatimiseen, mikä johtaa tilanteeseen, jossa tietojen vaihtaminen ei ole aina luotettavaa ***tai riskitöntä***. Yhteisen lähestymistavan puute haittaa sovittuihin sääntöihin perustuvien yhteisten ***ja yhteentoimivien*** välineiden käyttöönottoa sen mukaan, mitkä suojattavien tietojen turvallisuustarpeet ovat.
	Or. en

Tarkistus 37
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 1 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(1 a) Koska unionin toimielinten on sovellettava SEUT-sopimuksen 15 artiklan 3 kohtaa noudattaen demokratian periaatteita, erityisesti niitä, jotka on vahvistettu SEU-sopimuksen 10 artiklan 3 kohdassa ja Euroopan unionin perusoikeuskirjan 42 artiklassa, Euroopan unionin turvallisuusluokiteltujen tietojen järjestelmässä olisi noudatettava tietojen luokittelun minimoinnin ja aikarajoituksen periaatteita.
	Or. en

Tarkistus 38
Annika Bruna, Jean-Paul Garraud

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 1 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(1 a) Huolta aiheuttaa se, että Euroopan komissio ja Euroopan ulkosuhdehallinto (EUH) ovat käynnistämässä kahta kilpailevaa aloitetta kyberturvallisuusuhkien torjumiseksi yhteistyössä yksityisten yritysten kanssa;

Or. fr

Tarkistus 39
Nils Ušakovs

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 2 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(2) EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen ja turvallisuusluokittelemattomien tietojen suojaamista koskevien sääntöjen yhtenäistämisessä saavutetusta edistymisestä huolimatta asiaan liittyvien järjestelmien yhteentoimivuus on yhä vähäistä, mikä estää sujuvan tiedonsiirron unionin eri toimielinten ja elinten välillä. Sen vuoksi olisi toteutettava lisätoimia, jotka mahdollistavat EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen ja arkaluonteisten turvallisuusluokittelemattomien tietojen jakamista koskevan toimielinten välisen lähestymistavan, jossa on yhteiset tietoluokat ja yhteiset tietojen käsittelyyn sovellettavat pääperiaatteet. Lisäksi olisi määriteltävä perustaso, jotta voidaan yksinkertaistaa menettelyjä EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen ja arkaluonteisten turvallisuusluokittelemattomien tietojen jakamiseksi unionin toimielinten ja elinten välillä sekä jäsenvaltioiden kanssa.	(2) EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen ja turvallisuusluokittelemattomien tietojen suojaamista koskevien sääntöjen yhtenäistämisessä saavutetusta edistymisestä huolimatta asiaan liittyvien järjestelmien yhteentoimivuus on yhä vähäistä, mikä estää sujuvan tiedonsiirron unionin eri toimielinten ja elinten välillä. ***Toimielinten välinen yhteistyö ja luottamus ovat avainasemassa, jotta voidaan tehokkaasti ja vaikuttavasti suojella unionin tietoturvallisuusympäristöä.*** Sen vuoksi olisi toteutettava lisätoimia, jotka mahdollistavat EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen ja arkaluonteisten turvallisuusluokittelemattomien tietojen jakamista koskevan toimielinten välisen lähestymistavan, ***joka perustuu parempaan synergiaan ja*** jossa on yhteiset tietoluokat ja yhteiset tietojen käsittelyyn sovellettavat pääperiaatteet. Lisäksi olisi määriteltävä perustaso, jotta voidaan yksinkertaistaa menettelyjä EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen ja arkaluonteisten turvallisuusluokittelemattomien tietojen jakamiseksi unionin toimielinten ja elinten

välillä sekä jäsenvaltioiden kanssa.

Or. en

Tarkistus 40
Maite Pagazaurtundúa

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 2 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(2) EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen ja turvallisuusluokittelemattomien tietojen suojaamista koskevien sääntöjen yhtenäistämisessä saavutetusta edistymisestä huolimatta asiaan liittyvien järjestelmien yhteentoimivuus on yhä vähäistä, mikä estää sujuvan tiedonsiirron unionin eri toimielinten ja elinten välillä. ***Sen vuoksi*** olisi ***toteutettava lisätoimia, jotka mahdollistavat*** EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen ja arkaluonteisten turvallisuusluokittelemattomien tietojen jakamista ***koskevan*** toimielinten ***välisen lähestymistavan***, jossa on yhteiset tietoluokat ja yhteiset tietojen käsittelyyn sovellettavat pääperiaatteet. ***Lisäksi olisi määriteltävä perustaso, jotta voidaan yksinkertaistaa*** menettelyjä EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen ja arkaluonteisten turvallisuusluokittelemattomien tietojen jakamiseksi unionin toimielinten ja elinten välillä sekä jäsenvaltioiden kanssa.	(2) EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen ja turvallisuusluokittelemattomien tietojen suojaamista koskevien sääntöjen yhtenäistämisessä saavutetusta edistymisestä huolimatta asiaan liittyvien järjestelmien yhteentoimivuus on yhä vähäistä, mikä estää sujuvan tiedonsiirron unionin eri toimielinten ja elinten välillä. Olisi ***otettava käyttöön*** EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen ja arkaluonteisten turvallisuusluokittelemattomien tietojen jakamista ***koskeva*** toimielinten ***välinen lähestymistapa***, jossa on yhteiset tietoluokat ja yhteiset tietojen käsittelyyn sovellettavat pääperiaatteet. Menettelyjä EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen ja arkaluonteisten turvallisuusluokittelemattomien tietojen jakamiseksi unionin toimielinten ja elinten välillä sekä jäsenvaltioiden kanssa ***olisi yksinkertaistettava***.

Or. en

Tarkistus 41
Annika Bruna, Jean-Paul Garraud

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 3 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(3) Näin ollen olisi määritettävä säännöt, joilla varmistetaan yhteinen tietoturvallisuuden taso kaikissa unionin toimielimissä ja elimissä. Sääntöjen olisi muodostettava kattava ja johdonmukainen yleinen kehys EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen ja turvallisuusluokittelemattomien tietojen suojaamiselle sekä varmistettava perusperiaatteiden ja vähimmäisvaatimusten vastaavuus.	(3) Näin ollen olisi määritettävä säännöt, joilla varmistetaan yhteinen tietoturvallisuuden taso kaikissa unionin toimielimissä ja elimissä***, erityisesti kun otetaan huomioon, että kyberturvallisuusuhat lisääntyvät ja monet kansalliset toimijat ovat joutuneet hyökkäyksen kohteeksi***. Sääntöjen olisi muodostettava kattava ja johdonmukainen yleinen kehys EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen ja turvallisuusluokittelemattomien tietojen suojaamiselle sekä varmistettava perusperiaatteiden ja vähimmäisvaatimusten vastaavuus.

Or. fr

Tarkistus 42
Maite Pagazaurtundúa

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 3 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(3) Näin ollen olisi määritettävä säännöt, joilla varmistetaan yhteinen tietoturvallisuuden taso kaikissa unionin toimielimissä ja elimissä. Sääntöjen olisi muodostettava kattava ja johdonmukainen yleinen kehys EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen ja turvallisuusluokittelemattomien tietojen suojaamiselle sekä varmistettava perusperiaatteiden ja vähimmäisvaatimusten vastaavuus.	(3) Näin ollen olisi määritettävä säännöt, joilla varmistetaan yhteinen tietoturvallisuuden taso kaikissa unionin toimielimissä ja elimissä. Sääntöjen olisi muodostettava kattava ja johdonmukainen yleinen kehys EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen ja turvallisuusluokittelemattomien tietojen suojaamiselle sekä varmistettava perusperiaatteiden ja ***yhteisten*** vähimmäisvaatimusten vastaavuus.

Or. en

Tarkistus 43
Maite Pagazaurtundúa

Ehdotus asetukseksi

Johdanto-osan 3 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(3 a) Tässä asetuksessa vahvistetaan kaikkien unionin toimielinten ja elinten hallintoon sovellettavat säännöt, mutta sitä ei sovelleta komission jäseniin, neuvostossa kokoontuviin jäsenvaltioiden edustajiin, Euroopan parlamentin jäseniin, unionin tuomioistuinten tuomareihin tai Euroopan tilintarkastustuomioistuimen jäseniin, joihin sovelletaan kyseisten toimielinten sisäisiä sääntöjä.

Or. en

Tarkistus 44
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 3 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(3 a) SEUT- sopimuksen 15 artiklassa määrätään, että unionin toimielimet, elimet ja laitokset toimivat mahdollisimman avoimesti ja että kaikilla unionin kansalaisilla on oikeus tutustua unionin toimielinten, elinten ja laitosten asiakirjoihin. Näin ollen asiakirjojen luokittelun on tapahduttava aina näiden yleisten periaatteiden mukaisesti.

Or. en

Tarkistus 45
Vladimír Bilčík

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 3 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*

(3 a) Perussopimuksissa annetaan toimivalta unionin eri toimielimille. Jotta tätä toimivaltaa voitaisiin käyttää tehokkaasti, toimielinten jäsenillä olisi oltava valtuutuksensa nojalla oikeus tutustua kaikkiin tarvittaviin tietoihin tiedonsaantitarpeen periaatteen mukaisesti.

Or. en

Tarkistus 46
Nils Ušakovs

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 3 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(3 a) Unionin toimielinten jäsenillä olisi oltava valtuutuksensa nojalla oikeus tutustua kaikkiin tarvittaviin tietoihin tiedonsaantitarpeen periaatteen mukaisesti, jotta he voivat käyttää heille perussopimuksissa annettua toimivaltaa.

Or. en

Tarkistus 47
Annika Bruna, Jean-Paul Garraud

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 3 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(3 a) muistuttaa, että arkaluontoisten tietojen valvonnan on säilyttävä EU:n hallituksilla;

Or. fr

Tarkistus 48
Maite Pagazaurtundúa

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 3 b kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(3 b) Tämän asetuksen tehokkuuden varmistamiseksi olisi aiheellista arvioida, ovatko komission jäseniin, neuvostossa kokoontuviin jäsenvaltioiden edustajiin, Euroopan parlamentin jäseniin, unionin tuomioistuinten tuomareihin tai Euroopan tilintarkastustuomioistuimen jäseniin sovellettavat sisäiset säännöt tässä asetuksessa vahvistetun suojan yhteisen vähimmäistason mukaisia, ja tehdä tarvittavat muutokset, jos näin ei ole.

Or. en

Tarkistus 49
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 3 b kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(3 b) Unionin toimielinten ja elinten olisi lisättävä organisatorista yhteentoimivuutta ja toimittava yhdessä tietoturvallisuuden alalla sen varmistamiseksi, että verkot, tietojärjestelmät, data ja kaikki tietojen keräämiseen, säilyttämiseen, käsittelyyn ja siirtämiseen käytettävät aineelliset resurssit suojataan asianmukaisesti.

Or. en

Tarkistus 50
Maite Pagazaurtundúa

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 3 c kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(3 c) Tietojen saatavuus turvallisella tavalla ja keskinäisen luottamuksen puitteissa on olennaisen tärkeää unionin lainsäätäjien tehtävien hoitamisen kannalta eikä sitä saa rajoittaa, kun lainsäätäjät hoitavat demokraattisia tehtäviään. Euroopan parlamentin jäsenet hoitavat tätä lainsäädäntötehtävää, ja heidän tiedonsaantiinsa olisi sen vuoksi sovellettava sääntöjä, jotka vastaavat tässä asetuksessa vahvistettuja yhteisiä vähimmäisvaatimuksia.

Or. en

Tarkistus 51
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 4 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(4) Hiljattain koettu pandemia ***muutti*** merkittävästi ***työkäytäntöjä***, ja etätyövälineiden käytöstä tuli yleiskäytäntö. Siksi monia menettelyjä, jotka perustuivat yhä ainakin osittain paperimuotoon, muokattiin nopeasti sähköisen käsittelyn ja tietojen vaihdon mahdollistamiseksi. Nämä kehityssuuntaukset edellyttävät tietojen käsittelyn ja suojaamisen muuttamista. Tässä asetuksessa otetaan huomioon uudet työkäytännöt.	(4) Hiljattain koettu pandemia ***vauhditti*** merkittävästi ***työkäytäntöjen muutosta***, ja etätyövälineiden käytöstä tuli yleiskäytäntö. Siksi monia menettelyjä, jotka perustuivat yhä ainakin osittain paperimuotoon, muokattiin nopeasti sähköisen käsittelyn ja tietojen vaihdon mahdollistamiseksi. Nämä kehityssuuntaukset edellyttävät tietojen käsittelyn ja suojaamisen muuttamista. Tässä asetuksessa otetaan huomioon uudet työkäytännöt.

Or. en

Tarkistus 52
Annika Bruna, Jean-Paul Garraud

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 5 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(5) Tällä asetuksella luodaan yhteinen vähimmäistaso EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen ja turvallisuusluokittelemattomien tietojen suojaamiselle ja edistetään siten sen varmistamista, että unionin toimielimet ja elimet voivat tukeutua tehtäviään hoitaessaan tehokkaaseen ja riippumattomaan hallintoon. Samaan aikaan unionin kukin toimielin ja elin saa yhä määrittää itsenäisesti omien turvallisuustarpeidensa mukaisesti, miten se panee tässä asetuksessa vahvistetut säännöt täytäntöön. Tämä asetus ei missään tapauksessa estä unionin toimielimiä ja elimiä täyttämästä EU:n lainsäädännön mukaista tehtäväänsä tai puutu niiden institutionaaliseen riippumattomuuteen.	(5) Tällä asetuksella luodaan yhteinen vähimmäistaso EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen ja turvallisuusluokittelemattomien tietojen suojaamiselle ja edistetään siten sen varmistamista, että unionin toimielimet ja elimet voivat tukeutua tehtäviään hoitaessaan tehokkaaseen ja riippumattomaan hallintoon. Samaan aikaan unionin kukin toimielin ja elin saa yhä määrittää itsenäisesti omien turvallisuustarpeidensa mukaisesti, miten se panee tässä asetuksessa vahvistetut säännöt täytäntöön. Tämä asetus ei missään tapauksessa estä unionin toimielimiä ja elimiä täyttämästä EU:n lainsäädännön mukaista tehtäväänsä tai puutu niiden institutionaaliseen riippumattomuuteen. ***Tässä EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen suojan yhteisessä vähimmäistasossa on löydettävä oikea avoimuuden tasapaino, jotta turvallisuusluokituksen käyttö ei estä EU:n elimiä täyttämästä tehtäväänsä;***

Or. fr

Tarkistus 53
Vladimír Bilčík

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 5 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(5) Tällä asetuksella luodaan yhteinen vähimmäistaso EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen ja turvallisuusluokittelemattomien tietojen suojaamiselle ja edistetään siten sen varmistamista, että unionin toimielimet ja elimet voivat tukeutua tehtäviään hoitaessaan tehokkaaseen ja riippumattomaan hallintoon. Samaan aikaan unionin kukin toimielin ja elin saa	(5) Tällä asetuksella luodaan yhteinen vähimmäistaso EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen ja turvallisuusluokittelemattomien tietojen suojaamiselle ja edistetään siten sen varmistamista, että unionin toimielimet ja elimet voivat tukeutua tehtäviään hoitaessaan tehokkaaseen ja riippumattomaan hallintoon. Samaan aikaan unionin kukin toimielin ja elin saa

yhä määrittää itsenäisesti omien turvallisuustarpeidensa mukaisesti, miten se panee tässä asetuksessa vahvistetut säännöt täytäntöön. Tämä asetus ei missään tapauksessa estä unionin toimielimiä ja elimiä täyttämästä EU:n lainsäädännön mukaista tehtäväänsä tai puutu niiden institutionaaliseen riippumattomuuteen.	yhä määrittää itsenäisesti omien turvallisuustarpeidensa mukaisesti, miten se panee tässä asetuksessa vahvistetut säännöt täytäntöön. Tämä asetus ei missään tapauksessa estä unionin toimielimiä ja elimiä täyttämästä EU:n lainsäädännön mukaista tehtäväänsä tai puutu niiden institutionaaliseen riippumattomuuteen. ***Olisi myös huolehdittava asianmukaisesti siitä, etteivät toimenpiteet vaikuta kielteisesti unionin toimijoiden tehokkaaseen tietojenvaihtoon ja toimintaan muiden unionin toimijoiden ja kansallisten toimivaltaisten viranomaisten kanssa.***
	Or. en

Tarkistus 54
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 5 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(5 a) EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen jakaminen avoimesti ja oikea-aikaisesti on olennaisen tärkeää unionin toimielinten ja elinten asianmukaisen toiminnan kannalta. Unionin toimielinten ja elinten olisi tätä asetusta täytäntöön pannessaan pyrittävä lisäämään avoimuutta, minimoimaan luottamuksellisten asiakirjojen käyttö ja rajoittamaan sitä ajallisesti, tarjoamaan suojatoimia sellaista luokittelun käyttöä vastaan, joka estäisi unionin toimijoita täyttämästä tehtäviään sekä varmistamaan, että väärinkäytösten paljastajia suojellaan asianmukaisesti ja että tietojen suojan taso on korkea unionin lainsäädännön ja parhaiden käytäntöjen mukaisesti.
	Or. en

Tarkistus 55
Nils Ušakovs

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 5 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(5 a) Tällä asetuksella olisi varmistettava, että henkilötietojen ja yksityisyyden suojaa koskevan oikeuden rajoittaminen on välttämätöntä ja oikeasuhteista ja että kyseisen oikeuden olennaista sisältöä noudatetaan Euroopan unionin perusoikeuskirjan 52 artiklan 1 kohdan mukaisesti.

Or. en

Tarkistus 56
Nils Ušakovs

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 5 b kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(5 b) Kaikkien henkilötietojen käsittelyyn liittyvien tietoturvatoimenpiteiden olisi oltava asiaankuuluvan tietosuojaa ja yksityisyyttä koskevan unionin lainsäädännön mukaisia. Unionin toimielinten ja elinten olisi otettava käyttöön asiaankuuluvat tekniset ja organisatoriset suojatoimet, joilla varmistetaan säännösten noudattaminen vastuullisella, avoimella ja perustellulla tavalla.

Or. en

Tarkistus 57
Annika Bruna, Jean-Paul Garraud

Ehdotus asetukseksi

Johdanto-osan 6 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(6 a) Olennainen osa kyberuhkia koskevista tiedoista koskee hyväksikäytettyjä haavoittuvuuksia eli heikkouksia, joita hakkerit hyödyntävät luvattoman pääsyn saamiseksi. Euroopan unionin kyberturvallisuusvirastolla (ENISA) ei ehkä ole riittävästi kapasiteettia hallinnoida kaikkia raportteja, joita tuotteiden valmistajien tekevät näistä haavoittuvuuksista. EU:n jäsenvaltiot haluaisivat, että nämä ilmoitukset lähetetään tietoturvaloukkauksia käsitteleville kansallisille yksiköille (CSIRT-yksiköt).

Or. fr

Tarkistus 58
Vladimír Bilčík

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 7 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(7 a) Jotta yhteistyössä kansallisten keskuspankkien ja kansallisten toimivaltaisten viranomaisten kanssa suoritettavien Euroopan keskuspankin (EKP) tehtävien ja toimien erityisluonne osana Euroopan keskuspankkijärjestelmää (EKPJ) ja yhteistä valvontamekanismia (YVM) säilyisi, tätä asetusta ei pitäisi soveltaa EKPJ:n ja YVM:n tietoihin.

Or. en

Tarkistus 59
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi

Johdanto-osan 8 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(8) Jotta voidaan perustaa virallinen yhteistyörakenne unionin toimielinten ja elinten välille tietoturvallisuuden alalla, on tarpeen perustaa toimielinten välinen koordinointiryhmä, jäljempänä ’koordinointiryhmä’, jossa ovat edustettuina kaikki unionin toimielinten ja elinten turvallisuusviranomaiset. Koordinointiryhmällä ei ole päätöksentekovaltaa, vaan sen olisi parannettava toimintapolitiikkojen johdonmukaisuutta tietoturvallisuuden alalla ja edistettävä tietoturvamenettelyjen ja -välineiden yhdenmukaistamista kaikissa unionin toimielimissä ja elimissä.	(8) Jotta voidaan perustaa ***yhteinen ja yhdenmukainen*** virallinen yhteistyörakenne unionin toimielinten ja elinten välille tietoturvallisuuden alalla, on tarpeen perustaa toimielinten välinen koordinointiryhmä, jäljempänä ’koordinointiryhmä’, jossa ovat edustettuina kaikki unionin toimielinten ja elinten turvallisuusviranomaiset. Koordinointiryhmällä ei ole päätöksentekovaltaa, vaan sen olisi parannettava toimintapolitiikkojen johdonmukaisuutta tietoturvallisuuden alalla ja edistettävä tietoturvamenettelyjen ja -välineiden yhdenmukaistamista kaikissa unionin toimielimissä ja elimissä.

Or. en

Tarkistus 60
Nils Ušakovs

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 9 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(9) Koordinointiryhmä tarvitsee työssään tukea asiantuntijoilta tietoturvallisuuden eri osa-alueilta: luokittelu ja merkinnät, viestintä- ja tietojärjestelmät, hyväksyntä, fyysinen turvallisuus sekä EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen jakaminen ja turvallisuusluokiteltujen tietojen vaihtaminen. Jotta voidaan ehkäistä toimien päällekkäisyyttä unionin toimielimissä ja elimissä, olisi perustettava temaattisia alaryhmiä. Lisäksi koordinointiryhmän olisi tarvittaessa voitava perustaa muita alaryhmiä, joilla on erityistehtäviä.	(9) Koordinointiryhmä tarvitsee työssään tukea asiantuntijoilta tietoturvallisuuden eri osa-alueilta: luokittelu ja merkinnät, viestintä- ja tietojärjestelmät, hyväksyntä, fyysinen turvallisuus sekä EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen jakaminen ja turvallisuusluokiteltujen tietojen vaihtaminen. Jotta voidaan ***vähentää hallinnollista rasitetta ja*** ehkäistä toimien päällekkäisyyttä unionin toimielimissä ja elimissä, olisi perustettava temaattisia alaryhmiä. Lisäksi koordinointiryhmän olisi tarvittaessa voitava perustaa muita alaryhmiä, joilla on erityistehtäviä.

Or. en

Tarkistus 61
Annika Bruna, Jean-Paul Garraud

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 10 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(10) Koordinointiryhmän olisi tehtävä tiivistä yhteistyötä jäsenvaltioiden kansallisten turvallisuusviranomaisten kanssa tietoturvallisuuden parantamiseksi unionissa. Sen vuoksi olisi perustettava jäsenvaltioiden tietoturvallisuuskomitea, joka neuvoo koordinointiryhmää.	(10) Koordinointiryhmän olisi tehtävä tiivistä yhteistyötä jäsenvaltioiden kansallisten turvallisuusviranomaisten kanssa tietoturvallisuuden parantamiseksi unionissa. Sen vuoksi olisi perustettava jäsenvaltioiden tietoturvallisuuskomitea, joka neuvoo koordinointiryhmää ***kunnioittaen luottamuksellisia turvallisuustietoja koskevia jäsenvaltioiden oikeuksia***.

Or. fr

Tarkistus 62
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 10 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(10) Koordinointiryhmän olisi tehtävä tiivistä yhteistyötä jäsenvaltioiden ***kansallisten turvallisuusviranomaisten*** kanssa tietoturvallisuuden parantamiseksi unionissa. Sen vuoksi olisi perustettava jäsenvaltioiden tietoturvallisuuskomitea, joka neuvoo koordinointiryhmää.	(10) Koordinointiryhmän olisi tehtävä tiivistä yhteistyötä jäsenvaltioiden ***luokitteluviranomaisten*** kanssa tietoturvallisuuden parantamiseksi unionissa. Sen vuoksi olisi perustettava jäsenvaltioiden tietoturvallisuuskomitea, joka neuvoo koordinointiryhmää.

Or. en

Perustelu

Tätä olisi sovellettava horisontaalisesti.

Tarkistus 63
Maite Pagazaurtundúa

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 12 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(12) Tietoturvallisuuden riskinhallintaa koskevan periaatteen olisi oltava keskeinen siinä toimintapolitiikassa, jota unionin kunkin toimielimen ja elimen on määrä kehittää tällä alalla. Vaikka tässä asetuksessa vahvistetut vähimmäisvaatimukset on täytettävä, unionin kunkin toimielimen ja elimen olisi hyväksyttävä erityisiä turvatoimia tietojen suojaamiseksi sisäisen riskinarvioinnin tulosten perusteella. Samaan tapaan tekniset keinot tietojen suojaamiseksi olisi mukautettava kunkin toimielimen ja elimen ***erityistilanteeseen***.	(12) Tietoturvallisuuden riskinhallintaa koskevan periaatteen olisi oltava keskeinen siinä toimintapolitiikassa, jota unionin kunkin toimielimen ja elimen on määrä kehittää tällä alalla. Vaikka tässä asetuksessa vahvistetut ***yhteiset*** vähimmäisvaatimukset on täytettävä, unionin kunkin toimielimen ja elimen olisi hyväksyttävä erityisiä turvatoimia tietojen suojaamiseksi sisäisen riskinarvioinnin tulosten perusteella. Samaan tapaan tekniset keinot tietojen suojaamiseksi olisi mukautettava kunkin toimielimen ja elimen ***tarpeisiin ja erityispiirteisiin***.

Or. en

Tarkistus 64
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 13 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(13) Kun otetaan huomioon unionin toimielinten ja elinten omien tietoturvallisuussääntöjensä perusteella kehittämien turvallisuusluokittelemattomien tietojen luokkien moninaisuus ja jotta vältetään tämän asetuksen täytäntöönpanon viivästyminen, unionin toimielinten tai elinten olisi saatava säilyttää oma merkintäjärjestelmänsä sisäisissä käyttötarkoituksissa tai vaihtaessaan tietoja muissa toimielimissä tai elimissä taikka jäsenvaltioissa vastaavaa tehtävää hoitavien elinten kanssa.	***Poistetaan.***

Or. en

Tarkistus 65
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 14 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(14) Uusiin etätyökäytäntöihin mukautumiseksi kunkin unionin toimielimen tai elimen etäkäyttöpalveluihin yhdistämiseen käytettävät ***verkot*** olisi suojattava ***riittävillä*** turvatoimilla.	(14) Uusiin etätyökäytäntöihin mukautumiseksi kunkin unionin toimielimen tai elimen etäkäyttöpalveluihin yhdistämiseen käytettävät ***verkkotietojärjestelmät, digitaalinen infrastruktuuri ja päätelaitteet*** olisi suojattava ***huipputason*** turvatoimilla.

Or. en

Tarkistus 66
Annika Bruna, Jean-Paul Garraud

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 14 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(14) Uusiin etätyökäytäntöihin mukautumiseksi kunkin unionin toimielimen tai elimen etäkäyttöpalveluihin yhdistämiseen käytettävät verkot olisi suojattava riittävillä turvatoimilla.	(14) Uusiin etätyökäytäntöihin mukautumiseksi kunkin unionin toimielimen tai elimen etäkäyttöpalveluihin yhdistämiseen käytettävät verkot olisi suojattava riittävillä turvatoimilla ***siten, että investoidaan päästä päähän suojattuihin verkkoihin***.

Or. fr

Tarkistus 67
Maite Pagazaurtundúa

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 15 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(15) Koska unionin toimielimet ja elimet	(15) Koska unionin toimielimet ja elimet

käyttävät usein toimeksisaajia ja ulkoistavat tehtäviä, on tärkeää vahvistaa yhteiset määräykset, joita sovelletaan tietoturvallisuuteen liittyviä tehtäviä suorittavien toimeksisaajien henkilöstöön.	käyttävät usein toimeksisaajia ja ulkoistavat tehtäviä, on tärkeää vahvistaa yhteiset määräykset, joita sovelletaan tietoturvallisuuteen liittyviä tehtäviä suorittavien toimeksisaajien henkilöstöön. ***Tällaisiin määräyksiin olisi sisällyttävä muun muassa vaatimus, että hankintamenettelyissä tehdään perusteellinen taustaselvitys, jossa otetaan huomioon koko toimitusketju sekä taloudellinen ja poliittinen ympäristö, jossa kolmannet osapuolet toimivat. Jos suhteet kolmansiin osapuoliin aiheuttavat riskin EU:n demokraattisten prosessien luotettavuudelle, tällaiset suhteet olisi katkaistava ilman aiheetonta viivytystä.***

Or. en

Tarkistus 68
Annika Bruna, Jean-Paul Garraud

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 15 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(15) Koska unionin toimielimet ja elimet käyttävät usein toimeksisaajia ja ulkoistavat tehtäviä, on tärkeää vahvistaa yhteiset määräykset, joita sovelletaan tietoturvallisuuteen liittyviä tehtäviä suorittavien toimeksisaajien henkilöstöön.	(15) Koska unionin toimielimet ja elimet käyttävät usein toimeksisaajia ja ulkoistavat tehtäviä, on tärkeää vahvistaa yhteiset määräykset, joita sovelletaan tietoturvallisuuteen liittyviä tehtäviä suorittavien toimeksisaajien henkilöstöön***, ja tarkastaa ulkoisten toimeksisaajien laatu ja luotettavuus***.

Or. fr

Tarkistus 69
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 16 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*

(16) Unionin eri toimielinten ja elinten sisäisiin sääntöihin sisältyvät, EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin pääsyä koskevat aineelliset säännöt ovat tällä hetkellä yhdenmukaisia, mutta luokitteluissa ja vaadituissa menettelyissä on merkittäviä eroja. ***Tämä aiheuttaa rasitteen jäsenvaltioiden kansallisille turvallisuusviranomaisille, koska niiden on mukauduttava eri vaatimuksiin.*** Siksi on tarpeen säätää yhteisestä sanastosta ja yhteisistä menettelyistä henkilöstöturvallisuuden alalla ja siten ***yksinkertaistaa yhteistyötä jäsenvaltioiden kansallisten turvallisuusviranomaisten kanssa ja*** vähentää EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen vaarantumisen riskiä.	(16) Unionin eri toimielinten ja elinten sisäisiin sääntöihin sisältyvät, EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin pääsyä koskevat aineelliset säännöt ovat tällä hetkellä yhdenmukaisia, mutta luokitteluissa ja vaadituissa menettelyissä on merkittäviä eroja. Siksi on tarpeen säätää yhteisestä sanastosta ja yhteisistä menettelyistä henkilöstöturvallisuuden alalla ja siten vähentää EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen vaarantumisen riskiä.
	Or. en

Tarkistus 70
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 18 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(18) EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen suojaaminen varmistetaan myös teknisillä ja organisatorisilla toimenpiteillä, joita sovelletaan niihin unionin toimielinten tiloihin, rakennuksiin, huoneisiin, toimistoihin tai toimitiloihin, joissa EU:n turvallisuusluokitelluista tiedoista keskustellaan tai joissa niitä käsitellään tai säilytetään. Tässä asetuksessa säädetään sellaisen tietoturvallisuuden hallintaprosessin täytäntöönpanosta fyysisen turvallisuuden alalla, jonka avulla toimielimet ja elimet voivat valita asianmukaiset turvatoimet omia toimipaikkojaan varten.	(18) EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen suojaaminen varmistetaan myös teknisillä ja organisatorisilla toimenpiteillä, joita sovelletaan niihin unionin toimielinten tiloihin, rakennuksiin, huoneisiin, toimistoihin tai toimitiloihin, joissa EU:n turvallisuusluokitelluista tiedoista keskustellaan tai joissa niitä käsitellään tai säilytetään. Tässä asetuksessa säädetään sellaisen tietoturvallisuuden hallintaprosessin täytäntöönpanosta fyysisen turvallisuuden alalla, jonka avulla toimielimet ja elimet voivat valita asianmukaiset turvatoimet omia toimipaikkojaan varten. ***Turvallisuusinfrastruktuurista, myös palveluista, olisi tehtävä perusteellinen arviointi, joka kattaa kaikki toimintaketjun ja -ympäristön***

näkökohdat.

Or. en

Tarkistus 71
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 20 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(20) ***Tärkeä*** EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen hallintaan liittyvä periaate ***on luovuttajavalvonta***, joka on näin ollen ***tarpeen vahvistaa ja kehittää selkeästi***. Tältä osin EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen tuottaminen aikaansaa luovuttajalle vastuun***, jonka olisi katettava*** asiaan liittyvän EU:n turvallisuusluokitellun asiakirjan ***koko elinkaari***.	(20) ***Luovuttajavalvonta on*** EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen hallintaan liittyvä periaate, joka on näin ollen ***otettava huomioon***. Tältä osin EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen tuottaminen aikaansaa luovuttajalle vastuun asiaan liittyvän EU:n turvallisuusluokitellun asiakirjan ***elinkaaren alussa***.

Or. en

Tarkistus 72
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 21 kappale

Komission teksti	*Tarkistus*
(21) Unionin toimielimet ja elimet ovat perinteisesti kehittäneet viestintä- ja tietojärjestelmiään itsenäisesti, eikä niiden yhteentoimivuuteen kaikissa unionin toimielimissä ja elimissä ole kiinnitetty riittävästi huomiota. Siksi on tarpeen vahvistaa vähimmäisturvallisuusvaatimukset viestintä- ja tietojärjestelmille, joissa käsitellään ***ja säilytetään*** sekä EU:n turvallisuusluokiteltuja tietoja että turvallisuusluokittelemattomia tietoja, jotta voidaan taata sujuva tietojenvaihto asiaan	(21) Unionin toimielimet ja elimet ovat perinteisesti kehittäneet viestintä- ja tietojärjestelmiään itsenäisesti, eikä niiden yhteentoimivuuteen kaikissa unionin toimielimissä ja elimissä ole kiinnitetty riittävästi huomiota. Siksi on tarpeen vahvistaa vähimmäisturvallisuusvaatimukset viestintä- ja tietojärjestelmille, joissa käsitellään***, säilytetään ja siirretään*** sekä EU:n turvallisuusluokiteltuja tietoja että turvallisuusluokittelemattomia tietoja, jotta voidaan taata sujuva tietojenvaihto asiaan

liittyvien sidosryhmien kanssa.	liittyvien sidosryhmien kanssa.

Or. en

Tarkistus 73
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
Johdanto-osan 21 a kappale (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	(21 a) Unionin toimijoiden hallussa olevia tietoja vaihdetaan myös tieto- ja viestintätekniikan ympäristön välityksellä, paikan päällä tai virtuaalisesti, tieto- ja viestintätekniikan tuotteiden, palvelujen ja prosessien välityksellä sekä käyttäen verkkoja ja tietojärjestelmiä, jotka unionin toimija omistaa tai joita se käyttää tai joita kolmas osapuoli ylläpitää tai käyttää, mukaan lukien mobiililaitteet, yritysverkot ja internetiin liittämättömät liiketoiminnan verkot ja kaikki tieto- ja viestintätekniikan ympäristöön liitetyt laitteet.

Or. en

Tarkistus 74
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
1 artikla – 1 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
1. Tässä asetuksessa säädetään ***tietoturvallisuussäännöistä*** unionin kaikkia toimielimiä ja elimiä varten.	1. Tässä asetuksessa säädetään ***tietoturvallisuutta koskevista yhteisistä ja yhdenmukaisista vähimmäissäännöistä*** unionin kaikkia toimielimiä ja elimiä varten.

Or. en

Tarkistus 75
Maite Pagazaurtundúa

Ehdotus asetukseksi
1 artikla – 1 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
1. Tässä asetuksessa säädetään ***tietoturvallisuussäännöistä*** unionin kaikkia toimielimiä ja elimiä varten.	1. Tässä asetuksessa säädetään ***tietoturvallisuutta koskevista yhteisistä vähimmäissäännöistä*** unionin kaikkia toimielimiä ja elimiä varten.

Or. en

Tarkistus 76
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
1 artikla – 1 a kohta (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	1 a. Tämä asetus ei rajoita Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 1049/2001 soveltamista. Tätä asetusta, erityisesti EU:n turvallisuusluokiteltuja tietoja koskevia säännöksiä, ei saa käyttää miltään osin unionin toimielinten, elinten ja laitosten asiakirjoihin tutustumista koskevan oikeuden rajoittamiseen tavalla, joka ylittää tällaiseen tutustumisoikeuteen sovellettavan lainsäädännön.

Or. en

Tarkistus 77
Vladimír Bilčík

Ehdotus asetukseksi
2 artikla – 1 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
1. Tätä asetusta sovelletaan kaikkiin	1. Tätä asetusta sovelletaan kaikkiin

unionin toimielinten ja elinten käsittelemiin ja säilyttämiin tietoihin, mukaan lukien Euroopan atomienergiayhteisön toimintaan liittyvät tiedot Euratomin turvallisuusluokiteltuja tietoja ***lukuun ottamatta***.	unionin toimielinten ja elinten käsittelemiin ja säilyttämiin tietoihin, mukaan lukien Euroopan atomienergiayhteisön toimintaan liittyvät tiedot***, lukuun ottamatta*** Euratomin turvallisuusluokiteltuja tietoja ***ja tietoja, jotka liittyvät EKP:n tehtäviin ja toimintaan EKPJ:ssä ja YVM:ssä***.
	Or. en

Tarkistus 78
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
2 artikla – 1 a kohta (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	1 a. Tämä asetus ei rajoita asetuksen (Euratom) N:o 3/1958[1], Euroopan talousyhteisön ja Euroopan atomienergiajärjestön virkamiehiin sovellettavien henkilöstösääntöjen ja näiden yhteisöjen muuta henkilöstöä koskevien palvelussuhteen ehtojen vahvistamisesta annetun asetuksen N:o 31 (ETY) 11 (Euratom)[2], Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EY) N:o 1049/2001[3], Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2018/1725[4], neuvoston asetuksen (ETY, Euratom) N:o 354/83[5], Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU, Euratom) 2018/1046[6], Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2021/697[7] sekä toimenpiteistä yhteisen korkean kyberturvatason varmistamiseksi unionin toimielimissä, elimissä ja laitoksissa annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) [...][8] soveltamista. [KL1] [1] Asetus (Euratom) N:o 3/1958 Euroopan ydinenergiayhteisön perustamissopimuksen 24 artiklan soveltamisesta (EYVL 17, 6.10.1958, s. 406). [2] EYVL 45, 14.6.1962, s. 1385. [3] Euroopan parlamentin ja neuvoston

asetus (EY) N:o 1049/2001, annettu 30 päivänä toukokuuta 2001, Euroopan parlamentin, neuvoston ja komission asiakirjojen saamisesta yleisön tutustuttavaksi (EUVL L 145, 31.5.2001, s. 43). [4] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2018/1725, annettu 23 päivänä lokakuuta 2018, luonnollisten henkilöiden suojelusta unionin toimielinten, elinten ja laitosten suorittamassa henkilötietojen käsittelyssä ja näiden tietojen vapaasta liikkuvuudesta sekä asetuksen (EY) N:o 45/2001 ja päätöksen N:o 1247/2002/EY kumoamisesta (EUVL L 295, 21.11.2018, s. 39). [5] Neuvoston asetus (ETY, Euratom) N:o 354/83, annettu 1 päivänä helmikuuta 1983, Euroopan talousyhteisön ja Euroopan atomienergiayhteisön historiallisten arkistojen avaamisesta yleisölle (EYVL L 43, 15.2.1983, s. 1). [6] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU, Euratom) 2018/1046, annettu 18 päivänä heinäkuuta 2018, unionin yleiseen talousarvioon sovellettavista varainhoitosäännöistä, asetusten (EU) N:o 1296/2013, (EU) N:o 1301/2013, (EU) N:o 1303/2013, (EU) N:o 1304/2013, (EU) N:o 1309/2013, (EU) N:o 1316/2013, (EU) N:o 223/2014, (EU) N:o 283/2014 ja päätöksen N:o 541/2014/EU muuttamisesta sekä asetuksen (EU, Euratom) N:o 966/2012 kumoamisesta (EUVL L 193, 30.7.2018, s. 1). [7] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2021/697, annettu 29 päivänä huhtikuuta 2021, Euroopan puolustusrahaston perustamisesta ja asetuksen (EU) 2018/1092 kumoamisesta (EUVL L 170, 12.5.2021, s. 149). [8] Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus […] toimenpiteistä yhteisen korkean kyberturvatason varmistamiseksi unionin toimielimissä, elimissä ja laitoksissa.

Or. en

Tarkistus 79
Maite Pagazaurtundúa

Ehdotus asetukseksi
2 artikla – 1 a kohta (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	1 a. Tätä asetusta ei sovelleta komission jäseniin, neuvostossa kokoontuviin jäsenvaltioiden edustajiin, Euroopan parlamentin jäseniin, unionin tuomioistuinten tuomareihin eikä Euroopan tilintarkastustuomioistuimen jäseniin. Näiden toimielinten ja elinten on hyväksyttävä tämän asetuksen mukaiset sisäiset säännöt, jotta voidaan varmistaa asetuksen tehokkuus ja se, ettei luoda aukkoja tietoturvallisuusjärjestelmään eikä eroja samassa toimielimessä olevien henkilöiden välille.

Or. en

Tarkistus 80
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
2 artikla – 2 kohta – a alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
a) kolmeen turvallisuusluokittelemattomien tietojen tasoon: julkiseen käyttöön tarkoitettu, normaali ja ***arkaluonteinen*** turvallisuusluokittelematon;	a) kolmeen turvallisuusluokittelemattomien tietojen tasoon: julkiseen käyttöön tarkoitettu, normaali ja ***suojattu*** turvallisuusluokittelematon; *(Muutos koskee koko tekstiä. Jos tarkistus hyväksytään, kaikkialle tekstiin on tehtävä vastaavat muutokset.)*

Or. en

Perustelu

Asetuksen (EY) N:o 1049/2001 9 artiklassa arkaluonteisiksi kutsutaan ainoastaan turvallisuusluokituksia CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL, SECRET UE/EU SECRET ja TRES SECRET UE/EU TOP SECRET. Sekaannusten välttämiseksi olisi

käytettävä erilaista terminologiaa.

Tarkistus 81
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
2 artikla – 2 kohta – b alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
b) ***neljään*** EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen tasoon: ***RESTREINT UE/EU RESTRICTED,*** CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL, SECRET UE/EU SECRET ja TRÈS SECRET UE/EU TOP SECRET.	b) ***kolmeen*** EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen tasoon: CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL, SECRET UE/EU SECRET ja TRÈS SECRET UE/EU TOP SECRET. *(Muutos koskee koko tekstiä. Jos tarkistus hyväksytään, kaikkialle tekstiin on tehtävä vastaavat muutokset.)*

Or. en

Tarkistus 82
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
2 artikla – 3 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
3. Nämä tasot perustuvat vahinkoon, jota tietojen luvaton ilmitulo voi aiheuttaa oikeutetuille ***yksityisille ja*** julkisille eduille, myös unionin, unionin toimielinten ja elinten, jäsenvaltioiden tai muiden sidosryhmien eduille, ja niiden tarkoituksena on, että voidaan soveltaa asianmukaisia suojatoimia.	3. Nämä tasot perustuvat vahinkoon, jota tietojen luvaton ilmitulo voi aiheuttaa oikeutetuille julkisille eduille, myös unionin, unionin toimielinten ja elinten, jäsenvaltioiden tai muiden sidosryhmien eduille, ja niiden tarkoituksena on, että voidaan soveltaa asianmukaisia suojatoimia.

Or. en

Tarkistus 83
Vladimír Bilčík

Ehdotus asetukseksi
4 artikla – 1 a kohta (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	1 a. Unionin toimielinten jäsenillä on oikeus tutustua kaikentyyppisiin tietoihin tiedonsaantitarpeen perusteella, jotta he voivat hoitaa tehtävänsä tehokkaasti perussopimusten mukaisesti.

Or. en

Tarkistus 84
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
4 artikla – 2 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
2. Tämän asetuksen noudattamatta jättäminen, erityisesti 2 artiklan 2 kohdassa tarkoitettujen luottamuksellisuustasojen mukaisten tietojen, julkiseen käyttöön tarkoitettuja tietoja lukuun ottamatta, luvaton luovuttaminen johtaa tutkintaan ja voi johtaa siihen, että käyttöön otetaan henkilöstöön kohdistuva vastuu perussopimusten tai toimielimen tai elimen asiaa koskevien henkilöstösääntöjen mukaisesti.	2. Tämän asetuksen noudattamatta jättäminen, erityisesti 2 artiklan 2 kohdassa tarkoitettujen luottamuksellisuustasojen mukaisten tietojen, julkiseen käyttöön tarkoitettuja tietoja lukuun ottamatta, luvaton luovuttaminen johtaa tutkintaan ja voi johtaa siihen, että käyttöön otetaan henkilöstöön kohdistuva vastuu perussopimusten tai toimielimen tai elimen asiaa koskevien henkilöstösääntöjen mukaisesti ***ottaen asianmukaisesti huomioon säännökset, jotka koskevat sellaisten seikkojen, jotka antavat aihetta olettaa petoksen tai korruption taikka unionin etuja vahingoittavan muun laittoman toiminnan mahdollisuutta, tai sellaisten virkatoimiin liittyvien vakavien tekojen, jotka voivat merkitä, että ammatillisia velvollisuuksia ei ole noudatettu, paljastamista, sekä unionin oikeuden rikkomisesta ilmoittavien henkilöiden suojelun***.

Or. en

Tarkistus 85
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
4 artikla – 3 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
3. Unionin toimielimet ja elimet arvioivat kaikki käsittelemänsä ja säilyttämänsä tiedot, jotta ne voidaan luokitella 2 artiklan 2 kohdassa tarkoitettujen luottamuksellisuustasojen mukaisesti.	3. ***Sanotun rajoittamatta SEUT-sopimuksen 15 artiklan soveltamista*** unionin toimielimet ja elimet arvioivat kaikki käsittelemänsä ja säilyttämänsä tiedot, jotta ne voidaan luokitella 2 artiklan 2 kohdassa tarkoitettujen luottamuksellisuustasojen mukaisesti.

Or. en

Tarkistus 86
Maite Pagazaurtundúa

Ehdotus asetukseksi
4 artikla – 4 kohta – d alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
d) eheys: tiedot ovat täydelliset ja tietojen täydellisyys muuttumaton;	d) eheys: tiedot ovat täydelliset ja tietojen täydellisyys muuttumaton ***ja tietojen jakamiseen käytetty tekninen infrastruktuuri on suojattu kaikelta ulkomaiselta sekaantumiselta***;

Or. en

Tarkistus 87
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
4 artikla – 6 kohta – 2 alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
EU:n turvallisuusluokiteltuja tietoja käsittelevät ja säilyttävät toimielimet ja elimet järjestävät vähintään joka viides vuosi pakollisen koulutuksen kaikille	EU:n turvallisuusluokiteltuja tietoja käsittelevät ja säilyttävät toimielimet ja elimet järjestävät vähintään joka viides vuosi pakollisen koulutuksen kaikille

henkilöille, joille on myönnetty pääsy EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin. Unionin asianomaiset toimielimet ja elimet järjestävät erityiskoulutusta niille toimijoille, joilla on tietoturvallisuuteen liittyviä tehtäviä.	henkilöille, joille on myönnetty pääsy EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin. Unionin asianomaiset toimielimet ja elimet järjestävät erityiskoulutusta niille toimijoille, joilla on tietoturvallisuuteen liittyviä tehtäviä. ***Unionin toimijoiden on suunniteltava ja toteutettava viimeistään kuuden kuukauden kuluttua tämän asetuksen voimaantulopäivästä tehokkaita ja asianmukaisia kursseja, jotka ovat oikeassa suhteessa 5 artiklan mukaisesti tunnistettuihin riskeihin, kaikille henkilöille, joilla on lupa päästä EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin.***

Or. en

Tarkistus 88
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
5 artikla – 3 kohta – a a alakohta (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	a a) riskit luonnollisten henkilöiden oikeuksille ja vapauksille;

Or. en

Tarkistus 89
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
5 artikla – 3 kohta – f alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
f) toiminnan jatkuvuus ja palautuminen;	f) toiminnan jatkuvuus***,*** ***kriisinhallinta*** ja palautuminen;

Or. en

Tarkistus 90

Maite Pagazaurtundúa

Ehdotus asetukseksi
6 artikla – 1 kohta – 2 a alakohta (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	Koordinointiryhmän jäsenet nimitetään siten, että sukupuolijakauma ja maantieteellinen edustus ovat tasapainossa.

Or. en

Tarkistus 91
Vladimír Bilčík

Ehdotus asetukseksi
6 artikla – 2 kohta – a a alakohta (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	a a) antaa päätöksiä temaattisten alaryhmien perustamisesta, niiden toimeksiannoista ja niiden kokousten sääntöjenmukaisuudesta;

Or. en

Tarkistus 92
Maite Pagazaurtundúa

Ehdotus asetukseksi
6 artikla – 2 kohta – e a alakohta (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	e a) valvoo, että unionin toimielimet ja elimet noudattavat tätä asetusta sekä c alakohdan nojalla laadittuja ohjeasiakirjoja hyväksymällä vuotuisen arviointikertomuksen, johon kootaan asianomaisilta alaryhmiltä saadut tiedot.

Or. en

Tarkistus 93
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
6 artikla – 2 kohta – e a alakohta (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	e a) seuraa, miten unionin toimielimet ja elimet noudattavat tätä asetusta sekä c alakohdan nojalla laadittuja ohjeasiakirjoja hyväksymällä vuotuisen arviointikertomuksen;

Or. en

Tarkistus 94
Vladimír Bilčík

Ehdotus asetukseksi
6 artikla – 6 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
6. Unionin kukin toimielin tai elin on asianmukaisesti edustettuna koordinointiryhmässä ***ja soveltuvin osin*** temaattisissa alaryhmissä.	6. Unionin kukin toimielin tai elin on asianmukaisesti edustettuna koordinointiryhmässä***. Parlamentti, komissio ja neuvosto ovat edustettuina kaikissa*** temaattisissa alaryhmissä. ***Muut toimielimet ja elimet soveltuvin osin.***

Or. en

Tarkistus 95
Maite Pagazaurtundúa

Ehdotus asetukseksi
6 artikla – 7 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
7. Unionin toimielimet ja elimet ilmoittavat koordinointiryhmälle kaikesta merkittävästä tietoturvallisuutta koskevan toimintapolitiikan kehityksestä omassa	7. Unionin toimielimet ja elimet ilmoittavat koordinointiryhmälle kaikesta merkittävästä tietoturvallisuutta koskevan toimintapolitiikan kehityksestä omassa

organisaatiossaan.	organisaatiossaan ***ilman aiheetonta viivytystä***.

Or. en

Tarkistus 96
Vladimír Bilčík

Ehdotus asetukseksi
6 artikla – 8 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
8. Koordinointiryhmää avustaa 2 kohdan e alakohdassa tarkoitettujen tehtävien suorittamisessa tietoturvallisuuskomitea. Komiteassa on yksi edustaja kustakin kansallisesta turvallisuusviranomaisesta, ja sen puheenjohtajana toimii 5 kohdassa tarkoitettu koordinointiryhmän sihteeristö. Tietoturvallisuuskomitealla on neuvoa-antava rooli.	8. Koordinointiryhmää avustaa 2 kohdan e alakohdassa tarkoitettujen tehtävien suorittamisessa tietoturvallisuuskomitea. Komiteassa on yksi edustaja kustakin kansallisesta turvallisuusviranomaisesta, ja sen puheenjohtajana toimii 5 kohdassa tarkoitettu koordinointiryhmän sihteeristö. ***Euroopan parlamentin edustaja osallistuu komiteaan tarkkailijana.*** Tietoturvallisuuskomitealla on neuvoa-antava rooli.

Or. en

Tarkistus 97
Vladimír Bilčík

Ehdotus asetukseksi
7 artikla – 1 kohta – e a alakohta (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	e a) hallinnollisia järjestelyjä kolmansien maiden ja kansainvälisten järjestöjen kanssa käsittelevä alaryhmä.

Or. en

Tarkistus 98
Maite Pagazaurtundúa

Ehdotus asetukseksi
8 artikla – 1 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
1. Unionin kukin toimielin ja elin nimeää turvallisuusviranomaisen, joka ottaa hoitaakseen tässä asetuksessa ***ja soveltuvissa tapauksissa toimielimen tai elimen sisäisissä turvallisuussäännöissä annetut tehtävät***. Kutakin turvallisuusviranomaista tukee sen tehtävien suorittamisessa osasto tai virkamies, jolle on uskottu tietoturvallisuuteen liittyviä tehtäviä.	1. Unionin kukin toimielin ja elin nimeää turvallisuusviranomaisen, joka ottaa hoitaakseen tässä asetuksessa ***annetut tehtävät sekä valvoo ja varmistaa, että kukin asianomainen unionin toimielin tai elin noudattaa koordinointiryhmän hyväksymiä ohjeasiakirjoja***. Kutakin turvallisuusviranomaista tukee sen tehtävien suorittamisessa osasto tai virkamies, jolle on uskottu tietoturvallisuuteen liittyviä tehtäviä.

Or. en

Tarkistus 99
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
11 artikla – 4 kohta – d alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
d) ***lepäävän ja siirrettävän tiedon salaaminen***;	d) ***tietojen päästä-päähän-salaus asiaankuuluvien prosessien kaikissa vaiheissa***;

Or. en

Tarkistus 100
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
12 artikla – 2 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
2. Unionin toimielimet ja elimet voivat merkitä 1 kohdassa tarkoitetut tiedot merkinnällä ”PUBLIC USE”.	2. Unionin toimielimet ja elimet voivat merkitä 1 kohdassa tarkoitetut tiedot merkinnällä ”PUBLIC USE”. ***Tällaisen merkinnän puuttuminen ei anna aihetta***

	olettaa, että tiedot voisivat olla turvallisuusluokiteltuja.

Or. en

Tarkistus 101
Maite Pagazaurtundúa

Ehdotus asetukseksi
12 artikla – 2 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
2. Unionin toimielimet ja elimet ***voivat merkitä*** 1 kohdassa tarkoitetut tiedot merkinnällä ”PUBLIC USE”.	2. Unionin toimielimet ja elimet ***merkitsevät*** 1 kohdassa tarkoitetut tiedot merkinnällä ”PUBLIC USE”.

Or. en

Tarkistus 102
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
12 artikla – 3 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
3. Unionin kaikki toimielimet ja elimet varmistavat julkiseen käyttöön tarkoitettujen tietojen eheyden ja saatavuuden asianmukaisilla toimilla kyseisten tietojen turvallisuustarpeiden perusteella.	3. Unionin kaikki toimielimet ja elimet varmistavat julkiseen käyttöön tarkoitettujen tietojen eheyden ja saatavuuden asianmukaisilla toimilla kyseisten tietojen turvallisuustarpeiden ***ja tiedonsaantioikeuden*** perusteella.

Or. en

Tarkistus 103
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
13 artikla – 2 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*

2. Normaalit tiedot voidaan merkitä visuaalisesti tai metatiedoissa, kun se on tarpeen niiden suojaamiseksi, erityisesti kun ne jaetaan unionin toimielinten ja elinten ulkopuolelle. Siinä tapauksessa on käytettävä merkintää ”EU NORMAL” tai ”unionin toimielimen tai elimen nimi tai lyhenne NORMAL” (tapauksen mukaan).	2. Normaalit tiedot voidaan merkitä visuaalisesti tai metatiedoissa, kun se on tarpeen niiden suojaamiseksi, erityisesti kun ne jaetaan unionin toimielinten ja elinten ulkopuolelle. Siinä tapauksessa on käytettävä merkintää ”EU NORMAL” tai ”unionin toimielimen tai elimen nimi tai lyhenne NORMAL” (tapauksen mukaan). ***Tällaisen merkinnän puuttuminen ei anna aihetta olettaa, että tiedot voisivat olla turvallisuusluokiteltuja.***

Or. en

Tarkistus 104
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
13 artikla – 4 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
4. Normaaleja tietoja vaihdetaan unionin toimielinten ja elinten ulkopuolella ainoastaan sellaisten luonnollisten tai oikeushenkilöiden kanssa, joilla on tiedonsaantitarve.	***Poistetaan.***

Or. en

Tarkistus 105
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
13 artikla – 4 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
4. Normaaleja tietoja vaihdetaan unionin toimielinten ja elinten ulkopuolella ainoastaan sellaisten luonnollisten tai oikeushenkilöiden kanssa, joilla on tiedonsaantitarve.	***Poistetaan.***

Or. en

Tarkistus 106
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
14 artikla – 1 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
1. Unionin toimielimet ja elimet luokittelevat arkaluonteisiksi turvallisuusluokittelemattomiksi tiedoiksi ja käsittelevät ja säilyttävät arkaluonteisina turvallisuusluokittelemattomina tietoina kaikkia tietoja, jotka eivät ole turvallisuusluokiteltuja mutta joita niiden on suojattava oikeudellisten velvoitteiden vuoksi tai sen haitan vuoksi, jota niiden luvaton ilmitulo voi aiheuttaa oikeutetuille ***yksityisille ja*** julkisille eduille, myös unionin toimielinten ja elinten***, jäsenvaltioiden tai yksilöiden*** eduille.	1. Unionin toimielimet ja elimet luokittelevat arkaluonteisiksi turvallisuusluokittelemattomiksi tiedoiksi ja käsittelevät ja säilyttävät arkaluonteisina turvallisuusluokittelemattomina tietoina kaikkia tietoja, jotka eivät ole turvallisuusluokiteltuja mutta joita niiden on suojattava oikeudellisten velvoitteiden vuoksi tai sen haitan vuoksi, jota niiden luvaton ilmitulo voi aiheuttaa oikeutetuille julkisille eduille, myös unionin toimielinten ja elinten ***tai jäsenvaltioiden*** eduille.

Or. en

Tarkistus 107
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
14 artikla – 4 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
4. Arkaluonteisia turvallisuusluokittelemattomia tietoja vaihdetaan unionin toimielinten ja elinten ulkopuolella ainoastaan sellaisten luonnollisten ja oikeushenkilöiden kanssa, joilla on tiedonsaantitarve, noudattaen tietoihin liittyviä käsittelyohjeita. Asianmukaiset käsittelyohjeet on saatettava kaikkien osapuolten tietoon.	4. Arkaluonteisia turvallisuusluokittelemattomia tietoja vaihdetaan unionin toimielinten ja elinten ulkopuolella ainoastaan sellaisten luonnollisten ja oikeushenkilöiden kanssa, joilla on tiedonsaantitarve, noudattaen tietoihin liittyviä käsittelyohjeita ***ja mahdollisia 1 kohdan mukaisia oikeudellisesta suojasta johtuvia vaatimuksia***. Asianmukaiset käsittelyohjeet on saatettava kaikkien osapuolten tietoon.

Or. en

Tarkistus 108
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
15 artikla – 1 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
1. Unionin toimielimet ja elimet määrittelevät menettelyt sellaisen mahdollisen tai epäillyn poikkeaman raportoimista ja hallintaa varten, joka saattaisi vaarantaa turvallisuusluokittelemattomien tietojen turvallisuuden.	1. Unionin toimielimet ja elimet määrittelevät ***yhdenmukaiset*** menettelyt sellaisen mahdollisen tai epäillyn poikkeaman raportoimista ja hallintaa varten, joka saattaisi vaarantaa turvallisuusluokittelemattomien tietojen turvallisuuden.

Or. en

Tarkistus 109
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
15 artikla – 2 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
2. Silloin kun sitä edellytetään, unionin toimielimet ja elimet käyttävät 12–14 artiklassa tarkoitettuja merkintöjä. ***Poikkeuksellisesti muita vastaavia merkintöjä voidaan käyttää sisäisesti ja yhteyksissä muissa unionin toimielimissä ja elimissä tai jäsenvaltioissa vastaavaa tehtävää hoitaviin elimiin, kun kaikki osapuolet sen hyväksyvät. Tällaisesta poikkeuksesta on ilmoitettava 7 artiklan 1 kohdan b alakohdassa tarkoitetulle turvallisuusluokittelemattomia tietoja käsittelevälle alaryhmälle.***	2. Silloin kun sitä edellytetään, unionin toimielimet ja elimet käyttävät 12–14 artiklassa tarkoitettuja merkintöjä.

Or. en

Tarkistus 110
Maite Pagazaurtundúa

Ehdotus asetukseksi
16 artikla – 1 kohta – e a alakohta (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	e a) seurata, että unionin toimielimet ja elimet noudattavat tämän asetuksen asiaankuuluvia säännöksiä sekä koordinointiryhmän hyväksymiä ohjeasiakirjoja.

Or. en

Tarkistus 111
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
18 artikla – 1 kohta – d alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
d) RESTREINT UE/EU RESTRICTED: tiedot ja aineistot, joiden luvattomasta ilmitulosta saattaisi olla haittaa unionin tai yhden tai useamman jäsenvaltion eduille.	***Poistetaan.***

Or. en

Tarkistus 112
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
18 artikla – 2 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
2. Koordinointiryhmä antaa ohjeasiakirjoja EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen tuottamisesta ja luokittelusta.	2. Koordinointiryhmä antaa ohjeasiakirjoja EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen tuottamisesta ja luokittelusta. ***Tällaisissa asiakirjoissa on otettava huomioon sekä turvallisuusluokiteltujen tietojen käytön minimoinnin periaate että tiettyjen asiakirjojen yliluokittelun riski, ja niihin***

on sisällyttävä tietojen ja aineistojen luokittelun arvioimista ja perustelemista koskevat säännöt, jotta voidaan lisätä avoimuutta ja välttää perusteettomat lukkiutumisvaikutukset.

Or. en

Tarkistus 113
Maite Pagazaurtundúa

Ehdotus asetukseksi
18 artikla – 2 a kohta (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	2 a. Jos jonkin tiedon luottamuksellisuudesta tai turvallisuusluokasta on epäselvyyttä tai jos unionin toimielinten välillä on erimielisyyttä, toimielimet neuvottelevat asiasta viipymättä ja ennen kyseisen tiedon siirtämistä. Näissä neuvotteluissa toimielimiä edustaa asianomaisen elimen puheenjohtaja tai turvallisuusasioista vastaava henkilö. Jos asiassa ei päästä yhteisymmärrykseen, se siirretään toimielinten puheenjohtajien ratkaistavaksi.

Or. en

Tarkistus 114
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
20 artikla – 3 a kohta (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	3 a. Tämä artikla ei rajoita asetuksen (EY) N:o 1049/2001 soveltamista.

Or. en

Tarkistus 115
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
22 artikla – 1 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
1. Tietoturvaloukkauksena pidetään sellaista unionin toimielimen tai elimen taikka henkilön tekoa tai toimimatta jättämistä, joka rikkoo tätä asetusta.	1. Tietoturvaloukkauksena pidetään ***mitä tahansa*** sellaista unionin toimielimen tai elimen taikka henkilön tekoa tai toimimatta jättämistä, joka rikkoo tätä asetusta.

Or. en

Tarkistus 116
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
22 artikla – 3 kohta – a alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
a) ilmoittaa asiasta luovuttajalle;	a) ilmoittaa asiasta luovuttajalle ***ilman aiheetonta viivytystä ja joka tapauksessa viimeistään kolmen päivän kuluttua siitä, kun turvallisuusviranomaiselle on ilmoitettu tietoturvaloukkauksesta***;

Or. en

Tarkistus 117
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
22 artikla – 3 kohta – b alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
b) varmistaa, että henkilöstö, joka ei ole välittömästi tekemisissä tietoturvaloukkauksen kanssa, tutkii tapauksen tosiasioiden selvittämiseksi;	b) varmistaa, että henkilöstö, joka ei ole välittömästi tekemisissä tietoturvaloukkauksen kanssa, tutkii tapauksen ***perusteellisesti*** tosiasioiden selvittämiseksi;

Or. en

Tarkistus 118
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
22 artikla – 3 kohta – e alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
e) ilmoittaa toimivaltaisille viranomaisille todellisesta tai mahdollisesta vaarantumisesta ja toteutetuista toimista.	e) ilmoittaa toimivaltaisille viranomaisille todellisesta tai mahdollisesta vaarantumisesta ja toteutetuista toimista ***ilman aiheetonta viivytystä ja joka tapauksessa viimeistään kolmen päivän kuluttua siitä, kun turvallisuusviranomaiselle on ilmoitettu tietoturvaloukkauksesta***.

Or. en

Tarkistus 119
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
23 artikla – 2 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
2. Unionin toimielimet ja elimet ottavat huomioon henkilön lojaaliuden, rehellisyyden ja luotettavuuden, joka määritetään ***sen jäsenvaltion*** toimivaltaisten viranomaisten tekemässä turvallisuustutkinnassa***, jonka kansalainen hakija on***.	2. Unionin toimielimet ja elimet ottavat huomioon henkilön lojaaliuden, rehellisyyden ja luotettavuuden, joka määritetään ***komission yhteistyössä asianomaisten jäsenvaltioiden*** toimivaltaisten viranomaisten tekemässä turvallisuustutkinnassa***. Komissio voi tehdä yhteistyötä myös sellaisten kolmansien maiden tai kansainvälisten järjestöjen kanssa, joiden kanssa unionilla on tietoturvallisuussopimus***.

Or. en

Tarkistus 120

Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
23 artikla – 3 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
3. Unionin toimielimet ja elimet voivat hyväksyä turvallisuusselvityksiä sellaisista kolmansista maista ja kansainvälisistä järjestöistä, joiden kanssa unionilla on tietoturvallisuussopimus.	***Poistetaan.***

Or. en

Tarkistus 121
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
23 artikla – 3 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
3. Unionin toimielimet ja elimet voivat hyväksyä turvallisuusselvityksiä sellaisista kolmansista maista ja kansainvälisistä järjestöistä, joiden kanssa unionilla on tietoturvallisuussopimus.	3. Unionin toimielimet ja elimet voivat hyväksyä turvallisuusselvityksiä sellaisista kolmansista maista ja kansainvälisistä järjestöistä, joiden kanssa unionilla on tietoturvallisuussopimus. ***Ne varmistavat kaikissa tapauksissa, että 1 ja 2 kohdan mukaisia periaatteita noudatetaan.***

Or. en

Tarkistus 122
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
23 artikla – 4 kohta – 2 alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
Kun palvelutasosopimus tehdään, komission turvallisuusviranomainen toimii yhteyspisteenä kyseisen unionin	***Poistetaan.***

toimielimen tai elimen turvallisuusyksiköiden ja jäsenvaltioiden kansallisten toimivaltaisten viranomaisten välillä turvallisuusselvitysasioissa.

Or. en

Tarkistus 123
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
24 artikla – 4 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
4. Poikkeuksellisissa olosuhteissa, jos se on yksikön etujen vuoksi asianmukaisesti perusteltua ja jos täydellistä turvallisuustutkintaa ei ole vielä saatu päätökseen, unionin toimielimen tai elimen turvallisuusviranomainen voi myöntää henkilöille tiettyä tointa varten tilapäisen valtuutuksen EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin pääsyä varten, sanotun kuitenkaan rajoittamatta EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin pääsyä varten myönnetyn valtuutuksen uusimista koskevien säännösten soveltamista***, ja saatuaan vahvistuksen asiaan liittyvältä kansalliselta turvallisuusviranomaiselta***.	4. Poikkeuksellisissa olosuhteissa, jos se on yksikön etujen vuoksi asianmukaisesti perusteltua ja jos täydellistä turvallisuustutkintaa ei ole vielä saatu päätökseen, unionin toimielimen tai elimen turvallisuusviranomainen voi myöntää henkilöille tiettyä tointa varten tilapäisen valtuutuksen EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin pääsyä varten, sanotun kuitenkaan rajoittamatta EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin pääsyä varten myönnetyn valtuutuksen uusimista koskevien säännösten soveltamista.

Or. en

Tarkistus 124
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
25 artikla – 3 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
3. Kun EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin pääsyä koskevan valtuutuksen haltija ottaa vastaan työn toisessa unionin	***Poistetaan.***

toimielimessä tai elimessä, kyseinen unionin toimielin tai elin ilmoittaa asiaankuuluvalle kansalliselle turvallisuusviranomaiselle työnantajan vaihtumisesta toimivaltaisen turvallisuusviranomaisen välityksellä.

Or. en

Tarkistus 125
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
25 artikla – 3 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
3. Kun EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin pääsyä koskevan valtuutuksen haltija ottaa vastaan työn toisessa unionin toimielimessä tai elimessä, kyseinen unionin toimielin tai elin ilmoittaa asiaankuuluvalle kansalliselle turvallisuusviranomaiselle työnantajan vaihtumisesta toimivaltaisen turvallisuusviranomaisen välityksellä.	3. Kun EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin pääsyä koskevan valtuutuksen haltija ottaa vastaan työn toisessa unionin toimielimessä tai elimessä, kyseinen unionin toimielin tai elin ilmoittaa ***ilman aiheetonta viivytystä*** asiaankuuluvalle kansalliselle turvallisuusviranomaiselle työnantajan vaihtumisesta toimivaltaisen turvallisuusviranomaisen välityksellä.

Or. en

Tarkistus 126
Maite Pagazaurtundúa

Ehdotus asetukseksi
28 artikla – 1 kohta – d a alakohta (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	d a) seurata, että unionin toimielimet ja elimet noudattavat tämän asetuksen asiaankuuluvia säännöksiä sekä koordinointiryhmän hyväksymiä ohjeasiakirjoja.

Or. en

Tarkistus 127
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
30 artikla – 2 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
2. Mikä tahansa unionin toimielin ja elin, joka on EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen luovuttaja, määrittää kyseisten tietojen turvallisuusluokan niiden tuottamishetkellä ja 18 artiklan 1 kohdan mukaisesti.	2. Mikä tahansa unionin toimielin ja elin, joka on EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen luovuttaja, määrittää kyseisten tietojen ***alkuperäisen*** turvallisuusluokan niiden tuottamishetkellä ja 18 artiklan 1 kohdan mukaisesti.

Or. en

Tarkistus 128
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
31 artikla – 1 kohta – a alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
a) turvallisuusluokka on merkittävä selvästi jokaiselle sivulle;	a) turvallisuusluokka ***ja turvallisuusluokituksen kesto*** on merkittävä selvästi jokaiselle sivulle;

Or. en

Tarkistus 129
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
32 artikla – otsikko

Komission teksti	*Tarkistus*
Luovuttajavalvonta	***Luovuttajan suostumus***

Or. en

Tarkistus 130

Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
32 artikla – 1 kohta – johdantokappale

Komission teksti	*Tarkistus*
1. Unionin toimielin tai elin, jonka alaisuudessa EU:n turvallisuusluokiteltu asiakirja on tuotettu, harjoittaa luovuttajavalvontaa kyseisen asiakirjan osalta. Luovuttaja määrittää asiakirjan turvallisuusluokan ja on vastuussa sen ensimmäisestä jakelusta. Rajoittamatta asetuksen (EY) N:o 1049/2001 soveltamista luovuttajan kirjallinen ennakkosuostumus on hankittava ennen kuin	1. Unionin toimielin tai elin, jonka alaisuudessa EU:n turvallisuusluokiteltu asiakirja on tuotettu, harjoittaa luovuttajavalvontaa kyseisen asiakirjan osalta. Luovuttaja määrittää asiakirjan turvallisuusluokan ja on vastuussa sen ensimmäisestä jakelusta. ***Luovuttaja voi kuulla tarkoitettuja vastaanottajia EU:n turvallisuusluokitellun asiakirjan turvallisuusluokasta erityisesti silloin, jos jonkin tiedon luottamuksellisuudesta ja sen asianmukaisesta turvallisuusluokasta on epäilyjä, ja jotta voidaan estää tällaisten asiakirjojen yliluokittelu. EU:n turvallisuusluokitellun asiakirjan ensimmäisen jakelun yhteydessä luovuttajan on otettava huomioon tietojen vastaanottajien perussopimuksista johtuvat oikeudet ja velvollisuudet.*** Rajoittamatta asetuksen (EY) N:o 1049/2001 soveltamista luovuttajan kirjallinen ennakkosuostumus on hankittava ennen kuin

Or. en

Tarkistus 131
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
32 artikla – 1 kohta – johdantokappale

Komission teksti	*Tarkistus*
1. Unionin ***toimielin tai elin***, jonka alaisuudessa EU:n ***turvallisuusluokiteltu*** asiakirja on tuotettu, ***harjoittaa luovuttajavalvontaa kyseisen asiakirjan osalta***. Luovuttaja määrittää asiakirjan turvallisuusluokan ja on vastuussa sen ensimmäisestä jakelusta. ***Rajoittamatta***	1. Unionin ***toimielimellä tai elimellä***, jonka alaisuudessa ***vähintään turvallisuusluokkaan CONFIDENTIEL UE/EU-CONFIDENTIAL luokiteltu*** EU:n asiakirja on tuotettu, ***on luovuttajan suostumusta koskeva oikeus kyseiseen asiakirjaan***. Luovuttaja määrittää

asetuksen (EY) N:o 1049/2001 soveltamista luovuttajan kirjallinen ennakkosuostumus on hankittava ennen kuin	asiakirjan ***alkuperäisen*** turvallisuusluokan ja on vastuussa sen ensimmäisestä jakelusta. ***Luovuttajan kirjallinen ennakkosuostumus on hankittava, jos se on tarpeen Euroopan unionin tai sen yhden tai useamman jäsenvaltion olennaisten etujen suojaamiseksi yleisen turvallisuuden, puolustuksen ja sotilasasioiden, kansainvälisten suhteiden tai finanssi-, raha- tai talouspolitiikan alalla,*** ennen kuin

Or. en

Tarkistus 132
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
32 artikla – 1 kohta – d alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
d) tietoja jäljennetään tai käännetään, jos tiedot kuuluvat luokkaan TRÈS SECRET UE/EU TOP SECRET.	***Poistetaan.***

Or. en

Tarkistus 133
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
32 artikla – 2 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
2. Jos EU:n turvallisuusluokitellun asiakirjan luovuttajaa ei voida tunnistaa, ***luovuttajavalvontaa harjoittaa*** kyseisen turvallisuusluokitellun tiedon haltijana oleva unionin toimielin tai elin.	2. Jos EU:n turvallisuusluokitellun asiakirjan luovuttajaa ei voida tunnistaa, ***luovuttajan suostumuksen antaa*** kyseisen turvallisuusluokitellun tiedon haltijana oleva unionin toimielin tai elin.

Or. en

Tarkistus 134
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
35 artikla – 1 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
1. Tietojen on oltava turvallisuusluokiteltuja vain niin kauan kuin ne on suojattava. Kun EU:n turvallisuusluokitellut tiedot eivät enää edellytä alkuperäistä turvallisuusluokkaa, niiden turvallisuusluokkaa on alennettava. Kun EU:n turvallisuusluokitellut tiedot eivät enää edellytä turvallisuusluokitusta, niiden turvallisuusluokka on poistettava.	1. Tietojen on oltava turvallisuusluokiteltuja vain niin kauan kuin ne on suojattava. Kun EU:n turvallisuusluokitellut tiedot eivät enää edellytä alkuperäistä turvallisuusluokkaa, niiden turvallisuusluokkaa on alennettava. Kun EU:n turvallisuusluokitellut tiedot eivät enää edellytä turvallisuusluokitusta, niiden turvallisuusluokka on poistettava. ***Kaikkia luokituksia on tarkasteltava uudelleen viimeistään vuoden kuluttua asiakirjan luomisesta ja sen jälkeen kerran vuodessa. Jos on kyse asiakirjoista, jotka koskevat meneillään olevaa lainsäädäntöprosessia, uudelleentarkastelu on tehtävä viimeistään kahden kuukauden kuluttua asiakirjan luomisesta ja sen jälkeen kahden kuukauden välein.***

Or. en

Tarkistus 135
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
35 artikla – 2 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
2. Tietoja tuottaessaan luovuttajan on ***mahdollisuuksien mukaan ja erityisesti luokkaan RESTREINT UE/EU RESTRICTED kuuluvien tietojen osalta*** ilmoitettava, voidaanko EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen turvallisuusluokkaa alentaa tai voidaanko se poistaa tiettynä päivänä tai tietyn tapahtuman jälkeen.	2. Tietoja tuottaessaan luovuttajan on ilmoitettava, voidaanko EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen turvallisuusluokkaa alentaa tai voidaanko se poistaa tiettynä päivänä tai tietyn tapahtuman jälkeen.

Or. en

Tarkistus 136
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
35 artikla – 2 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
2. Tietoja tuottaessaan luovuttajan on mahdollisuuksien mukaan ***ja erityisesti luokkaan RESTREINT UE/EU RESTRICTED kuuluvien tietojen osalta ilmoitettava***, voidaanko EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen turvallisuusluokkaa alentaa tai voidaanko se poistaa tiettynä päivänä tai tietyn tapahtuman jälkeen.	2. Tietoja tuottaessaan luovuttajan on ***ilmoitettava*** mahdollisuuksien mukaan, voidaanko EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen turvallisuusluokkaa alentaa tai voidaanko se poistaa tiettynä päivänä tai tietyn tapahtuman jälkeen.

Or. en

Tarkistus 137
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
35 artikla – 3 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
3. ***Tiedot luovuttaneen*** unionin toimielimen tai elimen vastuulla on päättää, voidaanko EU:n turvallisuusluokitellun asiakirjan turvallisuusluokkaa alentaa tai voidaanko se poistaa. ***Sen on tarkasteltava tietoja ja arvioitava riskejä säännöllisesti, vähintään joka viides vuosi, sen määrittämiseksi, onko alkuperäinen turvallisuusluokka yhä asianmukainen.***	3. ***Kunkin*** unionin toimielimen tai elimen vastuulla on päättää, voidaanko EU:n turvallisuusluokitellun asiakirjan turvallisuusluokkaa alentaa tai voidaanko se poistaa.

Or. en

Tarkistus 138

Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
38 artikla – 1 kohta – 2 alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
Hätäevakuointi- ja hävittämissuunnitelmia koskevat toiminnalliset yksityiskohdat on ***luokiteltava luokkaan RESTREINT UE/EU RESTRICTED***.	Hätäevakuointi- ja hävittämissuunnitelmia koskevat toiminnalliset yksityiskohdat on ***myös luokiteltava***.

Or. en

Tarkistus 139
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
39 artikla – 1 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
1. Unionin toimielimet ja elimet päättävät arkistoinnista ja sen ajankohdasta sekä toteutettavista käytännön toimenpiteistä ***asiakirjahallintoa koskevan politiikkansa mukaisesti***.	1. Unionin toimielimet ja elimet päättävät arkistoinnista ja sen ajankohdasta sekä toteutettavista ***yhdenmukaisista*** käytännön toimenpiteistä.

Or. en

Tarkistus 140
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
39 artikla – 2 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
2. EU:n turvallisuusluokiteltuja asiakirjoja ei siirretä Euroopan unionin historialliseen arkistoon.	***Poistetaan.***

Or. en

Tarkistus 141
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
39 a artikla (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	39 a artikla
	Erimielisyydet
	1. Jos jonkin tiedon suojattavaa luonnetta tai sen turvallisuusluokan asianmukaisuutta epäillään, unionin toimielimet ja elimet kuulevat toisiaan viipymättä ja ennen tietojen siirtämistä. Jos asiassa ei päästä yhteisymmärrykseen, se siirretään toimielinten tai elinten puheenjohtajien ratkaistavaksi.
	2. Jos 1 kohdassa tarkoitetun menettelyn päätteeksi ei ole päästy sopimukseen, tietojen suojattavan luonteen tai niiden asianmukaisen turvallisuusluokan uudelleentarkastelusta kieltäytymisen laillisuutta tutkitaan SEUT-sopimuksen 263 artiklan mukaisesti.

Or. en

Tarkistus 142
Maite Pagazaurtundúa

Ehdotus asetukseksi
40 artikla – 1 kohta – c a alakohta (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	c a) seurata, että unionin toimielimet ja elimet noudattavat tämän asetuksen asiaankuuluvia säännöksiä sekä koordinointiryhmän hyväksymiä ohjeasiakirjoja.

Or. en

Tarkistus 143

Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
41 artikla – 1 kohta – b alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
b) EU:n turvallisuusluokiteltuja tietoja käsittelevien ja säilyttävien viestintä- ja tietojärjestelmien rakennetta koskevia ***keskeisiä*** turvallisuusperiaatteita on noudatettava hankkeen suunnitteluvaiheessa osana tietoturvallisuusriskien hallintaprosessia ja ottaen huomioon tiedonsaantitarve, vähimmäistoimivuus, syvyyssuuntainen turvallisuus, pienimmän valtuuden periaate, tehtävien eriyttäminen ja neljän silmän periaate;	b) EU:n turvallisuusluokiteltuja tietoja käsittelevien ja säilyttävien viestintä- ja tietojärjestelmien rakennetta koskevia ***oleellisen tärkeitä*** turvallisuusperiaatteita on noudatettava hankkeen suunnitteluvaiheessa osana tietoturvallisuusriskien hallintaprosessia ja ottaen huomioon tiedonsaantitarve, vähimmäistoimivuus, syvyyssuuntainen turvallisuus, pienimmän valtuuden periaate, tehtävien eriyttäminen ja neljän silmän periaate;

Or. en

Tarkistus 144
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
41 artikla – 1 kohta – f a alakohta (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	f a) järjestelmän omistajan tai operatiivisen tiedonturvaamisviranomaisen on varmistettava, että käytössä on haavoittuvuuksien tunnistamis- ja raportointiprosessi. Tätä prosessia olisi tarvittaessa täydennettävä säännöllisillä tarkastuksilla ja tunkeutumistestauksella.

Or. en

Tarkistus 145
Vladimír Bilčík

Ehdotus asetukseksi
42 artikla – 1 a kohta (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	1 a. Neuvosto ylläpitää luetteloa hyväksytyistä salaustuotteista kansallisilta turvallisuusviranomaisilta saatujen tietojen perusteella kaikkien EU:n turvallisuusluokitelluiksi tiedoiksi luokiteltujen tietojen ja aineistojen osalta.

Or. en

Tarkistus 146
Vladimír Bilčík

Ehdotus asetukseksi
42 artikla – 4 a kohta (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	4 a. RESTREINT UE/EU RESTRICTED -turvallisuusluokkaan luokiteltujen tietojen ja aineistojen osalta ENISA/CERT-EU laatii luettelon muista hyväksytyistä salaustuotteista 18 kuukauden kuluessa siitä, kun asetus on julkaistu Euroopan unionin virallisessa lehdessä. Luetteloa olisi tämän jälkeen tarkasteltava uudelleen joka vuosi, jotta se vastaisi teknologian ja markkinoiden kehitystä.

Or. en

Tarkistus 147
Vladimír Bilčík

Ehdotus asetukseksi
42 artikla – 5 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
5. Koordinointiryhmä ilmoittaa neuvostolle vuosittain salaustuotteista, joista se suosittelee toteuttamaan jäsenvaltion salauslaitteiden	5. Koordinointiryhmä ilmoittaa neuvostolle vuosittain salaustuotteista, joista se suosittelee toteuttamaan jäsenvaltion salauslaitteiden

hyväksyntäviranomaisen arvioinnin unionin toimielimissä ja elimissä tehdyn kyselytutkimuksen perusteella.	hyväksyntäviranomaisen ***tai ENISAn/CERT-EU:n*** arvioinnin unionin toimielimissä ja elimissä tehdyn kyselytutkimuksen perusteella.

Or. en

Tarkistus 148
Vladimír Bilčík

Ehdotus asetukseksi
51 artikla – 1 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
1. Unionin kaikki toimielimet ja elimet ***voivat jakaa*** EU:n turvallisuusluokiteltuja tietoja unionin muiden toimielinten tai elinten kanssa 54 artiklassa asetettujen ehtojen mukaisesti.	1. Unionin kaikki toimielimet ja elimet ***jakavat*** EU:n turvallisuusluokiteltuja tietoja unionin muiden toimielinten tai elinten kanssa 54 artiklassa asetettujen ehtojen mukaisesti.

Or. en

Tarkistus 149
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi
52 artikla – 2 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
2. EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen jakamista ja turvallisuusluokiteltujen tietojen vaihtamista käsittelevä alaryhmä koostuu komission, neuvoston ja Euroopan ulkosuhdehallinnon edustajista ja tekee päätökset yksimielisesti.	2. EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen jakamista ja turvallisuusluokiteltujen tietojen vaihtamista käsittelevä alaryhmä koostuu ***Euroopan parlamentin,*** komission, neuvoston ja Euroopan ulkosuhdehallinnon edustajista ja tekee päätökset yksimielisesti. ***Alaryhmä pyrkii löytämään oikeudenmukaisen tasapainon EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen suojaamisen tarpeen ja asetuksen (EY) N:o 1049/2001 välillä ja varmistaa, ettei luokittelu itsessään estä tietojen ilmaisemista.***

Or. en

Tarkistus 150
Maite Pagazaurtundúa

Ehdotus asetukseksi
52 artikla – 2 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
2. EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen jakamista ja turvallisuusluokiteltujen tietojen vaihtamista käsittelevä alaryhmä koostuu komission, neuvoston ja Euroopan ulkosuhdehallinnon edustajista ja tekee päätökset yksimielisesti.	2. EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen jakamista ja turvallisuusluokiteltujen tietojen vaihtamista käsittelevä alaryhmä koostuu ***Euroopan parlamentin,*** komission, neuvoston ja Euroopan ulkosuhdehallinnon edustajista ja tekee päätökset yksimielisesti.

Or. en

Tarkistus 151
Vladimír Bilčík

Ehdotus asetukseksi
52 artikla – 2 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
2. EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen jakamista ja turvallisuusluokiteltujen tietojen vaihtamista käsittelevä alaryhmä koostuu komission, neuvoston ja Euroopan ulkosuhdehallinnon edustajista ja tekee päätökset yksimielisesti.	2. EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen jakamista ja turvallisuusluokiteltujen tietojen vaihtamista käsittelevä alaryhmä koostuu ***Euroopan parlamentin,*** komission, neuvoston ja Euroopan ulkosuhdehallinnon edustajista ja tekee päätökset yksimielisesti.

Or. en

Tarkistus 152
Konstantinos Arvanitis

Ehdotus asetukseksi

54 artikla – 1 kohta – a alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
a) ***tietojen vaihtamiselle on todettu tarve***;	a) ***siihen on unionin oikeuteen tai unionin toimielinten välillä tehtyyn sopimukseen perustuva oikeudellinen velvoite*;*tai***
	a) tietojen vaihtamiselle on todettu tarve;

Or. en

Tarkistus 153
Vladimír Bilčík

Ehdotus asetukseksi
54 artikla – 1 kohta – a a alakohta (uusi)

Komission teksti	*Tarkistus*
	a a) siihen on perussopimuksiin, johdettuun oikeuteen tai unionin toimielinten välillä tehtyyn toimielinten sopimukseen perustuva oikeudellinen velvoite;

Or. en

Tarkistus 154
Vladimír Bilčík

Ehdotus asetukseksi
54 artikla – 1 kohta – c alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
c) unionin asianomaisen toimielimen tai elimen turvallisuusviranomainen päättää, että se voi jakaa enintään määrätyn tasoisia turvallisuusluokiteltuja tietoja muiden tällä tavalla vahvistettujen unionin toimielinten ja elinten kanssa.	***Poistetaan.***

Or. en

Tarkistus 155
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
56 artikla – 1 kohta – a alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
a) unionin asianomaisella toimielimellä tai elimellä on pitkäkestoinen tarve vaihtaa tietoja, jotka kuuluvat pääsääntöisesti korkeintaan luokkaan ***RESTREINT UE/EU RESTRICTED***, kolmannessa maassa tai kansainvälisessä järjestössä vastaavaa tehtävää hoitavan elimen kanssa;	a) unionin asianomaisella toimielimellä tai elimellä on pitkäkestoinen tarve vaihtaa tietoja, jotka kuuluvat pääsääntöisesti korkeintaan luokkaan ***CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL***, kolmannessa maassa tai kansainvälisessä järjestössä vastaavaa tehtävää hoitavan elimen kanssa;

Or. en

Tarkistus 156
Maite Pagazaurtundúa

Ehdotus asetukseksi
60 artikla – 2 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
2. Unionin kaikkien toimielinten ja elinten, jotka komissio, neuvosto tai Euroopan ulkosuhdehallinto on arvioinut ennen … päivää …kuuta … [asetuksen soveltamispäivä] soveltuviksi käsittelemään ja säilyttämään EU:n turvallisuusluokiteltuja tietoja, katsotaan täyttävän 19 artiklan 1 kohdassa tarkoitetut edellytykset.	2. Unionin kaikkien toimielinten ja elinten, jotka komissio, ***Euroopan parlamentti,*** neuvosto tai Euroopan ulkosuhdehallinto on arvioinut ennen … päivää …kuuta … [asetuksen soveltamispäivä] soveltuviksi käsittelemään ja säilyttämään EU:n turvallisuusluokiteltuja tietoja, katsotaan täyttävän 19 artiklan 1 kohdassa tarkoitetut edellytykset.

Or. en

Tarkistus 157
Vladimír Bilčík

Ehdotus asetukseksi
60 artikla – 2 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
2. Unionin kaikkien toimielinten ja elinten, jotka komissio, neuvosto tai Euroopan ulkosuhdehallinto on arvioinut ennen … päivää …kuuta … [asetuksen soveltamispäivä] soveltuviksi käsittelemään ja säilyttämään EU:n turvallisuusluokiteltuja tietoja, katsotaan täyttävän 19 artiklan 1 kohdassa tarkoitetut edellytykset.	2. Unionin kaikkien toimielinten ja elinten, jotka ***parlamentti,*** komissio, neuvosto tai Euroopan ulkosuhdehallinto on arvioinut ennen … päivää …kuuta … [asetuksen soveltamispäivä] soveltuviksi käsittelemään ja säilyttämään EU:n turvallisuusluokiteltuja tietoja, katsotaan täyttävän 19 artiklan 1 kohdassa tarkoitetut edellytykset.

Or. en

Tarkistus 158
Maite Pagazaurtundúa

Ehdotus asetukseksi
61 artikla – 1 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
1. Komissio esittää viimeistään … päivänä …kuuta … [***kolmen*** vuoden kuluttua asetuksen soveltamispäivästä] Euroopan parlamentille ja neuvostolle kertomuksen tämän asetuksen täytäntöönpanosta.	1. Komissio esittää viimeistään … päivänä …kuuta … [***kahden*** vuoden kuluttua asetuksen soveltamispäivästä] Euroopan parlamentille ja neuvostolle kertomuksen tämän asetuksen täytäntöönpanosta.

Or. en

Tarkistus 159
Maite Pagazaurtundúa

Ehdotus asetukseksi
61 artikla – 2 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
2. Komissio suorittaa aikaisintaan … päivänä …kuuta … [***viiden*** vuoden kuluttua asetuksen soveltamisen alkamispäivästä] ja sen jälkeen joka viides vuosi tämän asetuksen arvioinnin ja esittää Euroopan parlamentille ja neuvostolle kertomuksen arvioinnin pääasiallisista	2. Komissio suorittaa aikaisintaan … päivänä …kuuta … [***kolmen*** vuoden kuluttua asetuksen soveltamisen alkamispäivästä] ja sen jälkeen joka viides vuosi tämän asetuksen arvioinnin ja esittää Euroopan parlamentille ja neuvostolle kertomuksen arvioinnin pääasiallisista

tuloksista.	tuloksista.

Or. en

Tarkistus 160
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Liite I – 1 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
1. Arkaluonteisia turvallisuusluokittelemattomia tietoja sisältävät asiakirjat on merkittävä turvallisuusmerkinnällä ja tarvittaessa yhdellä tai useammalla jakelumerkinnällä, jossa ilmoitetaan kohdeyleisö. Vakiomuotoinen turvallisuusmerkintä on isoilla kirjaimilla kirjoitettu sana ”***SENSITIVE***”, lukuun ottamatta 15 artiklan 2 kohdassa tarkoitettuja tapauksia.	1. Arkaluonteisia turvallisuusluokittelemattomia tietoja sisältävät asiakirjat on merkittävä turvallisuusmerkinnällä ja tarvittaessa yhdellä tai useammalla jakelumerkinnällä, jossa ilmoitetaan kohdeyleisö. Vakiomuotoinen turvallisuusmerkintä on isoilla kirjaimilla kirjoitettu sana ”***PROTECTED***”, lukuun ottamatta 15 artiklan 2 kohdassa tarkoitettuja tapauksia.

Or. en

Tarkistus 161
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Liite I – 4 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
4. ***SENSITIVE-merkinnällä*** merkittyjen asiakirjojen luokka alennetaan EU NORMAL- tai PUBLIC USE -luokkaan poistamalla merkinnät.	4. ***PROTECTED-merkinnällä*** merkittyjen asiakirjojen luokka alennetaan EU NORMAL- tai PUBLIC USE -luokkaan poistamalla merkinnät.

Or. en

Tarkistus 162
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Liite II – 1 kohta – 1 alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
1) ’henkilöturvallisuusselvityksellä’ ***jäsenvaltion asiaan liittyvän viranomaisen*** lausuntoa, joka annetaan toimivaltaisten viranomaisten tekemän turvallisuustutkinnan päätteeksi ja jonka mukaan henkilölle voidaan myöntää pääsy EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin tiettyyn turvallisuusluokkaan (CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL tai sitä korkeampi) saakka ja tietyksi määräajaksi;	1) ***1)*** ’henkilöturvallisuusselvityksellä’ ***komission*** lausuntoa, joka annetaan ***komission yhteistyössä asianomaisen jäsenvaltion*** toimivaltaisten viranomaisten ***kanssa*** tekemän turvallisuustutkinnan päätteeksi ja jonka mukaan henkilölle voidaan myöntää pääsy EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin tiettyyn turvallisuusluokkaan (CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL tai sitä korkeampi) saakka ja tietyksi määräajaksi;

Or. en

Tarkistus 163
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Liite II – 1 kohta – 2 alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
2) ’henkilöturvallisuusselvitykseen perustuvalla todistuksella’ ***toimivaltaisen viranomaisen*** antamaa todistusta, jonka mukaan henkilöllä on voimassa oleva turvallisuusselvitys tai vastaava taikka turvallisuusvaltuutus ja josta käy ilmi turvallisuusluokka, johon kuuluviin EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin henkilölle voidaan myöntää pääsy (CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL tai sitä korkeampi), asianomaisen turvallisuusselvityksen tai -valtuutuksen voimassaoloaika ja todistuksen voimassaolon päättymispäivä.	2) ’henkilöturvallisuusselvitykseen perustuvalla todistuksella’ ***komission*** antamaa todistusta, jonka mukaan henkilöllä on voimassa oleva turvallisuusselvitys tai vastaava taikka turvallisuusvaltuutus ja josta käy ilmi turvallisuusluokka, johon kuuluviin EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin henkilölle voidaan myöntää pääsy (CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL tai sitä korkeampi), asianomaisen turvallisuusselvityksen tai -valtuutuksen voimassaoloaika ja todistuksen voimassaolon päättymispäivä.

Or. en

Tarkistus 164
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Liite II – 1 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
1. Unionin asianomaisen toimielimen tai elimen turvallisuusviranomaisen on pyydettävä henkilön kirjallinen suostumus turvallisuusselvitysmenettelyä varten ennen täytetyn turvallisuusselvityslomakkeen lähettämistä ***sen jäsenvaltion kansalliselle turvallisuusviranomaiselle, jonka kansalainen hakija on***.	1. Unionin asianomaisen toimielimen tai elimen turvallisuusviranomaisen on pyydettävä henkilön kirjallinen suostumus turvallisuusselvitysmenettelyä varten ennen täytetyn turvallisuusselvityslomakkeen lähettämistä ***komissiolle***.

Or. en

Tarkistus 165
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Liite II – 2 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
2. Jos unionin toimielimen tai elimen tietoon tulee turvallisuustutkinnan kannalta merkityksellisiä tietoja henkilöstä, joka on hakenut turvallisuusselvitystä EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin pääsyä varten, toimivaltaisen turvallisuusviranomaisen on ilmoitettava siitä ***asianomaiselle kansalliselle turvallisuusviranomaiselle*** tämän asetuksen mukaisesti.	2. Jos unionin toimielimen tai elimen tietoon tulee turvallisuustutkinnan kannalta merkityksellisiä tietoja henkilöstä, joka on hakenut turvallisuusselvitystä EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin pääsyä varten, toimivaltaisen turvallisuusviranomaisen on ilmoitettava siitä ***komissiolle*** tämän asetuksen mukaisesti.

Or. en

Tarkistus 166
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Liite II – 3 kohta – johdanto-osa

Komission teksti	*Tarkistus*
3. Sen jälkeen, kun ***kansallinen turvallisuusviranomainen*** on ilmoittanut kokonaisarvionsa turvallisuustutkinnan tuloksista, toimivaltainen turvallisuusviranomainen	3. Sen jälkeen, kun ***komissio*** on ilmoittanut kokonaisarvionsa turvallisuustutkinnan tuloksista, toimivaltainen turvallisuusviranomainen

Or. en

Tarkistus 167
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Liite II – 4 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
4. Jos henkilö aloittaa palveluksensa aikaisintaan 12 kuukauden kuluessa siitä päivämäärästä, kun turvallisuustutkinnan tuloksesta on ilmoitettu, tai jos henkilön palveluksessaolo keskeytyy 12 kuukaudeksi, toimivaltaisen turvallisuusviranomaisen on pyydettävä ***asiaankuuluvalta kansalliselta turvallisuusviranomaiselta*** vahvistus turvallisuusselvityksen voimassaololle.	4. Jos henkilö aloittaa palveluksensa aikaisintaan 12 kuukauden kuluessa siitä päivämäärästä, kun turvallisuustutkinnan tuloksesta on ilmoitettu, tai jos henkilön palveluksessaolo keskeytyy 12 kuukaudeksi, toimivaltaisen turvallisuusviranomaisen on pyydettävä ***komissiolta*** vahvistus turvallisuusselvityksen voimassaololle.

Or. en

Tarkistus 168
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Liite II – 5 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
5. Jos unionin asianomaisen toimielimen tai elimen tietoon tulee, että henkilö, jolla on valtuutus EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin pääsyä varten, saattaa aiheuttaa turvallisuusriskin, kyseisen unionin toimielimen tai elimen turvallisuusviranomaisen on	5. Jos unionin asianomaisen toimielimen tai elimen tietoon tulee, että henkilö, jolla on valtuutus EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin pääsyä varten, saattaa aiheuttaa turvallisuusriskin, kyseisen unionin toimielimen tai elimen turvallisuusviranomaisen on

asiaankuuluvien sääntöjen ja määräysten mukaisesti ilmoitettava siitä ***asiaan liittyvälle kansalliselle turvallisuusviranomaiselle***, ja se voi estää pääsyn EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin tai peruuttaa valtuutuksen EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin pääsyä varten.	asiaankuuluvien sääntöjen ja määräysten mukaisesti ilmoitettava siitä ***komissiolle***, ja se voi estää pääsyn EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin tai peruuttaa valtuutuksen EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin pääsyä varten.

Or. en

Tarkistus 169
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Liite II – 6 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
6. Jos ***kansallinen turvallisuusviranomainen*** ilmoittaa unionin asianomaiselle toimielimelle tai elimelle, ettei henkilöllä, jolla on pääsy EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin, ole enää viranomaisen vakuutusta, unionin asianomaisen toimielimen tai elimen on peruutettava turvallisuusvaltuutuksensa ja evättävä henkilöltä pääsy EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin omien asiaan liittyvien sisäisten sääntöjensä mukaisesti.	6. Jos ***komissio*** ilmoittaa unionin asianomaiselle toimielimelle tai elimelle, ettei henkilöllä, jolla on pääsy EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin, ole enää viranomaisen vakuutusta, unionin asianomaisen toimielimen tai elimen on peruutettava turvallisuusvaltuutuksensa ja evättävä henkilöltä pääsy EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin omien asiaan liittyvien sisäisten sääntöjensä mukaisesti.

Or. en

Tarkistus 170
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Liite II – 8 kohta – 1 alakohta

Komission teksti	*Tarkistus*
Unionin asianomaisen toimielimen ja elimen turvallisuusviranomainen voi jatkaa voimassa olevan EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin pääsyä	Unionin asianomaisen toimielimen ja elimen turvallisuusviranomainen voi jatkaa voimassa olevan EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin pääsyä

varten myönnetyn valtuutuksen voimassaoloa enintään 12 kuukaudella, jos ***asianomainen kansallinen turvallisuusviranomainen tai muu toimivaltainen viranomainen*** ei ole ilmoittanut mitään kielteisiä seikkoja kahden kuukauden kuluessa uusintapyynnön ja siihen liittyvän selvityslomakkeen lähetyspäivästä.

varten myönnetyn valtuutuksen voimassaoloa enintään 12 kuukaudella, jos ***komissio*** ei ole ilmoittanut mitään kielteisiä seikkoja kahden kuukauden kuluessa uusintapyynnön ja siihen liittyvän selvityslomakkeen lähetyspäivästä.

Or. en

Tarkistus 171
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Liite II – 10 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
10. Unionin asianomaisen toimielimen ja elimen turvallisuusviranomainen voi poikkeuksellisesti myöntää tilapäisen valtuutuksen EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin pääsyä varten, jos ***toimivaltainen kansallinen turvallisuusviranomainen*** on tehnyt alustavan tarkastuksen täytetyn ja toimitetun turvallisuuslomakkeen perusteella sen tarkistamiseksi, ettei tiedossa ole kielteisiä seikkoja.	10. Unionin asianomaisen toimielimen ja elimen turvallisuusviranomainen voi poikkeuksellisesti myöntää tilapäisen valtuutuksen EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin pääsyä varten, jos ***komissio*** on tehnyt alustavan tarkastuksen täytetyn ja toimitetun turvallisuuslomakkeen perusteella sen tarkistamiseksi, ettei tiedossa ole kielteisiä seikkoja.

Or. en

Tarkistus 172
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Liite II – 13 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
13. Kaikkien unionin toimielinten ja elinten on varmistettava, että niiden sellaisissa tehtävissä työskentelevät kansalliset asiantuntijat, joissa edellytetään	13. Kaikkien unionin toimielinten ja elinten on varmistettava, että niiden sellaisissa tehtävissä työskentelevät kansalliset asiantuntijat, joissa edellytetään

turvallisuusselvitys, esittävät toimivaltaiselle turvallisuusviranomaiselle ennen tehtäviensä aloittamista voimassa olevan ***henkilöturvallisuusselvityksen tai siihen perustuvan todistuksen*** kansallisten lakien ja asetusten mukaisesti. Edellyttäen, että 23 artiklan 1 kohdassa tarkoitetut vaatimukset täyttyvät, turvallisuusviranomainen voi tämän jälkeen myöntää enintään tehtävän keston ajaksi valtuutuksen päästä EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin sellaiseen tasoon asti, joka vastaa kansallisessa turvallisuusselvityksessä mainittua tasoa.	turvallisuusselvitys, esittävät toimivaltaiselle turvallisuusviranomaiselle ennen tehtäviensä aloittamista voimassa olevan ***kansallisen turvallisuusselvityksen*** kansallisten lakien ja asetusten mukaisesti. Edellyttäen, että 23 artiklan 1 kohdassa tarkoitetut vaatimukset täyttyvät, turvallisuusviranomainen voi tämän jälkeen myöntää enintään tehtävän keston ajaksi valtuutuksen päästä EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin sellaiseen tasoon asti, joka vastaa kansallisessa turvallisuusselvityksessä mainittua tasoa.

Or. en

Tarkistus 173
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Liite III – 8 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
8. Luokkaan RESTREINT UE/EU RESTRICTED kuuluvia EU:n turvallisuusluokiteltuja tietoja on käsiteltävä ja säilytettävä jollakin seuraavista alueista:	***Poistetaan.***
a) turva-alueella;	
b) hallinnollisella alueella, jos pääsy EU:n turvallisuusluokiteltuihin tietoihin on suojattu sivullisilta;	
c) turva-alueen tai hallinnollisen alueen ulkopuolella, jos haltija on sitoutunut noudattamaan unionin kunkin toimielimen ja elimen turvallisuusviranomaisen päättämiä korvaavia toimenpiteitä.	

Or. en

Tarkistus 174

Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Liite III – 9 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
9. Luokkaan RESTREINT UE/EU RESTRICTED kuuluvat EU:n turvallisuusluokitellut tiedot on säilytettävä lukituissa toimistokalusteissa hallinnollisella alueella tai turva-alueella. Niitä voidaan tilapäisesti säilyttää hallinnollisen alueen tai turva-alueen ulkopuolella, jos haltija on sitoutunut säilyttämään kyseiset asiakirjat asianmukaisissa lukituissa toimistokalusteissa silloin, kun niitä ei lueta tai niistä ei keskustella.	***Poistetaan.***

Or. en

Tarkistus 175
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Liite III – 10 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
10. Unionin toimielimet ja elimet voivat käsitellä ja säilyttää RESTREINT UE/EU RESTRICTED -tietoja toimipaikkojensa ulkopuolella edellyttäen, että asiaan liittyvät tiedot suojataan asianmukaisesti. Tätä tarkoitusta varten unionin toimielinten ja elinten on noudatettava 8 kohdan c alakohdassa tarkoitettuja toimia.	***Poistetaan.***

Or. en

Tarkistus 176
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi

Liite IV – 8 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
8. ***RESTREINT UE/EU RESTRICTED -tietoja on kuljetettava paketissa, jossa on vähintään yksi läpinäkymätön kerros, kuten kirjekuoressa, läpinäkymättömässä kansiossa tai salkussa.*** Luokkaan CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL tai sitä korkeampaan luokkaan kuuluvia tietoja on kuljetettava paketissa, jossa on kaksi läpinäkymätöntä kerrosta.	8. Luokkaan CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL tai sitä korkeampaan luokkaan kuuluvia tietoja on kuljetettava paketissa, jossa on kaksi läpinäkymätöntä kerrosta.

Or. en

Tarkistus 177
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Liite IV – 10 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
10. Kaupalliset kuriirit voivat toimittaa luokkaan ***RESTREINT UE/EU RESTRICTED ja luokkaan*** CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL kuuluvia tietoja jonkin jäsenvaltion sisällä ja yhdestä jäsenvaltiosta toiseen. Kaupalliset kuriirit voivat toimittaa SECRET UE/EU SECRET -tietoja vain jonkin jäsenvaltion sisällä ja edellyttäen, että kuriirit ovat asiaankuuluvan kansallisen turvallisuusviranomaisen hyväksymiä. Luokkaan TRÈS SECRET UE/EU TOP SECRET kuuluvia EU:n turvallisuusluokiteltuja tietoja ei voida antaa kaupallisen kuriirin kuljetettaviksi.	10. Kaupalliset kuriirit voivat toimittaa luokkaan CONFIDENTIEL UE/EU CONFIDENTIAL kuuluvia tietoja jonkin jäsenvaltion sisällä ja yhdestä jäsenvaltiosta toiseen. Kaupalliset kuriirit voivat toimittaa SECRET UE/EU SECRET -tietoja vain jonkin jäsenvaltion sisällä ja edellyttäen, että kuriirit ovat asiaankuuluvan kansallisen turvallisuusviranomaisen hyväksymiä. Luokkaan TRÈS SECRET UE/EU TOP SECRET kuuluvia EU:n turvallisuusluokiteltuja tietoja ei voida antaa kaupallisen kuriirin kuljetettaviksi.

Or. en

Tarkistus 178

Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Liite V – 18 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
18. Jos jäsenvaltio edellyttää kansallisissa laeissaan ja asetuksissaan yhteisö- tai henkilöturvallisuusselvitystä luokkaan RESTREINT UE/EU RESTRICTED kuuluvien sopimusten, avustussopimusten tai alihankintasopimusten osalta, hankintaviranomaisena tai avustuksen myöntävänä viranomaisena toimivat unionin toimielimet tai elimet eivät saa käyttää kyseisiä kansallisia vaatimuksia asettaakseen lisävelvollisuuksia muille jäsenvaltioille eivätkä sulkeakseen pois sellaisissa jäsenvaltioissa toimivia tarjoajia, hakijoita, toimeksisaajia, avustuksen saajia tai alihankkijoita, joilla ei ole vastaavia yhteisö- tai henkilöturvallisuusselvitystä koskevia vaatimuksia asiaan liittyvien sopimusten, avustussopimusten tai alihankintasopimusten tai niitä koskevien kilpailujen RESTREINT UE/EU RESTRICTED -tietoihin pääsemiseksi.	***Poistetaan.***

Or. en

Tarkistus 179
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Liite V – 22 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
22. Vierailuista, joihin kuuluu pääsy luokkaan RESTREINT UE/EU RESTRICTED kuuluviin tietoihin, on sovittava suoraan lähettävän ja vastaanottavan yhteisön välillä.	***Poistetaan.***

Or. en

Tarkistus 180
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Liite V – 24 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
24. Luokkaan RESTREINT UE/EU RESTRICTED kuuluvia EU:n turvallisuusluokiteltuja tietoja käsittelevän toimeksisaajien tai avustuksen saajien viestintä- ja tietojärjestelmän ja sen liitäntöjen turvallisuusjärjestelyjen hyväksyntä voidaan siirtää toimeksisaajan tai avustuksen saajan turvallisuusvastaavalle, jos se sallitaan kansallisissa laeissa ja asetuksissa.	***Poistetaan.***
Siinä tapauksessa, että turvallisuusjärjestelyjen hyväksymistä koskeva tehtävä siirretään, toimeksisaajan tai avustuksen saajan on vastattava turvallisuutta koskevassa lisälausekkeessa kuvattujen turvallisuusvaatimusten täytäntöönpanosta, kun sen viestintä- ja tietojärjestelmässä käsitellään RESTREINT UE/EU RESTRICTED -tietoja. Asianomaisilla kansallisilla tai nimetyillä turvallisuusviranomaisilla ja turvallisuusjärjestelyjen hyväksyntäviranomaisilla säilyy kuitenkin vastuu toimeksisaajan tai avustuksen saajan käsittelemien tai säilyttämien luokkaan RESTREINT UE/EU RESTRICTED kuuluvien tietojen suojaamisesta sekä oikeus tarkastaa toimeksisaajan tai avustuksen saajan toteuttamat turvallisuustoimenpiteet.	
Toimeksisaajan tai avustuksen saajan on lisäksi annettava hankintaviranomaisena tai avustuksen myöntävänä viranomaisena toimivalle unionin toimielimelle ja elimelle ja, kansallisten lakien ja asetusten niin edellyttäessä, toimivaltaiselle kansalliselle turvallisuusjärjestelyjen	

hyväksyntäviranomaiselle vaatimustenmukaisuuslausunto, jossa vahvistetaan, että toimeksisaajan tai avustuksen saajan viestintä- ja tietojärjestelmä ja siihen liittyvät liitännät on hyväksytty luokkaan RESTREINT UE/EU RESTRICTED kuuluvien EU:n turvallisuusluokiteltujen tietojen käsittelyyn ja säilyttämiseen.

Or. en

Tarkistus 181
Daniel Freund

Ehdotus asetukseksi
Liite V – 26 kohta

Komission teksti	*Tarkistus*
26. Toimeksisaajan tai avustuksen saajan henkilöstö voi kuljettaa RESTREINT UE/EU RESTRICTED -tietoja henkilökohtaisesti Euroopan unionissa edellyttäen, että seuraavat vaatimukset täytetään:	***Poistetaan.***
a) käytettävä kirjekuori tai pakkaus on läpinäkymätön eikä siinä ilmoiteta sisällön turvallisuusluokitusta;	
b) turvallisuusluokitellut tiedot ovat koko ajan kuljettajan hallussa;	
c) kirjekuorta tai pakkausta ei avata ennen kuin se pääsee lopulliseen määräpaikkaansa.	

Or. en